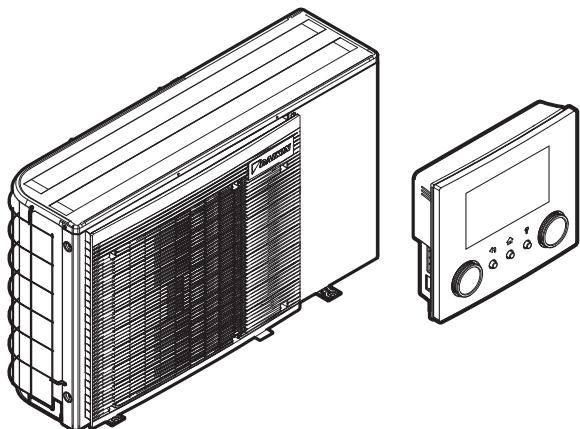




altherma

Справочно ръководство на потребителя
Daikin Altherma 3 M



EBLA04E ▲ V3 ▼

EBLA06E ▲ V3 ▼

EBLA08E ▲ V3 ▼

EDLA04E ▲ V3 ▼

EDLA06E ▲ V3 ▼

EDLA08E ▲ V3 ▼

EBLA04E ▲ 3V3 ▼

EBLA06E ▲ 3V3 ▼

EBLA08E ▲ 3V3 ▼

EDLA04E ▲ 3V3 ▼

EDLA06E ▲ 3V3 ▼

EDLA08E ▲ 3V3 ▼

▲ = 1, 2, 3, ..., 9, A, B, C, ..., Z

▼ = , , 1, 2, 3, ..., 9

Съдържание

1 За настоящия документ	4
1.1 Значение на предупреждения и символи	5
2 Инструкции за безопасност за потребителя	8
2.1 Общи	8
2.2 Препоръки за безопасна експлоатация.....	9
3 За системата	11
3.1 Компоненти в една типична конфигурация на системата	11
4 Бързо ръководство	12
4.1 Ниво на разрешен достъп на потребителя	12
4.2 Отопление/охлаждане на помещениета	13
4.3 Битова гореща вода	17
5 Работа	18
5.1 Потребителски интерфейс: Общ преглед.....	18
5.2 Структура на менюто: Преглед на потребителските настройки	20
5.3 Възможни екрани: Общ преглед	21
5.3.1 Начален еcran	21
5.3.2 Еcran на главното меню	24
5.3.3 Еcran за зададена точка	25
5.3.4 Подробен еcran със стойности	26
5.4 ВКЛЮЧВАНЕ или ИЗКЛЮЧВАНЕ на работата.....	26
5.4.1 Визуална индикация	26
5.4.2 За ВКЛЮЧВАНЕ или ИЗКЛЮЧВАНЕ	27
5.5 Прочитане на информация	28
5.6 Управление на отоплението/охлаждането на помещениета.....	29
5.6.1 За управлението на отоплението/охлаждането на помещениета	29
5.6.2 Задаване на режима на работа в помещениета.....	29
5.6.3 Определяне на използваното управление на температурата	30
5.6.4 За промяна на желаната стайна температура	31
5.6.5 За промяна на желаната температура на изходящата вода	32
5.7 Управление на битовата гореща вода	33
5.7.1 За управлението на битовата гореща вода	33
5.7.2 Режим на повторно подгряване	34
5.7.3 Програмиран режим	35
5.7.4 Програмиран режим + режим на повторно подгряване	35
5.7.5 За да промените температурата на битовата гореща вода	36
5.7.6 Използване на режим на повищена мощност за БГВ	36
5.8 Предварително зададени стойности и програми.....	37
5.8.1 Използване на предварително зададени стойности	37
5.8.2 Използване и програмиране на програми.....	38
5.8.3 Еcran на програма: Пример	42
5.8.4 Задаване на цени на енергията	46
5.9 Зависима от атмосферните условия крива.....	48
5.9.1 Какво е зависима от атмосферните условия крива?	48
5.9.2 Крива по 2 зададени точки	49
5.9.3 Крива с известване на наклона	50
5.9.4 Използване на зависимости от атмосферните условия криви	52
5.10 Други функционалности	54
5.10.1 За конфигуриране на час и дата	54
5.10.2 Използване на тих режим	54
5.10.3 Използване на режима за празници	55
5.10.4 Използване на WLAN	56
6 Съвети за пестене на енергия	58
7 Поддръжка и сервис	59
7.1 Общ преглед: Поддръжка и сервисно обслужване	59
8 Отстраняване на проблеми	61
8.1 За показване на помощен текст в случай на неизправност	61
8.2 За да проверите хронологията на неизправностите	61
8.3 Симптом: Чувствате, че във вашата всекидневна е търде студено (горещо)	62
8.4 Симптом: Водата на крана е търде студена	63
8.5 Симптом: Неизправност на термопомпата	63

8.6	Симптом: системата издава бълбукащи звуци след пускане в експлоатация	64
9	Преместване	66
9.1	Общ преглед: Преместване	66
10	Бракуване	67
11	Терминологичен речник	68
12	Настройки от монтажника: Таблици, които трябва да се попълнят от монтажника	69
12.1	Съветник за конфигуриране	69
12.2	Меню с настройки	70

1 За настоящия документ

Благодарим ви за покупката на този продукт. Моля:

- Прочетете внимателно документацията, преди да пристъпите към работа с потребителския интерфейс, за да осигурите възможно най-добрата производителност на системата.
- Поискайте от монтажника да ви информира за настройките, които е използвал за конфигуриране на вашата система. Проверете дали е попълнил таблици с настройките от монтажника. Ако НЕ го е направил, поискайте да го направи.
- Съхранявайте документацията за бъдещи справки.

Целева публика

Крайни потребители

Комплект документация

Този документ е част от комплект документация. Пълният комплект се състои от:

- **Общи мерки за безопасност:**
 - Инструкции за безопасност, които трябва да прочетете, преди да пристъпите към монтажа
 - Формат: Отпечатано на хартия (в кутията на външното тяло)
- **Ръководство за експлоатация:**
 - Кратко ръководство за основна употреба
 - Формат: Отпечатано на хартия (в кутията на външното тяло)
- **Справочно ръководство на потребителя:**
 - Подробни инструкции "стъпка по стъпка" и обща информация за основна и разширена употреба
 - Формат: цифрови файлове на <https://www.daikin.eu>. Използвайте функцията  за търсене, за да намерите вашия модел.
- **Ръководство за монтаж:**
 - Инструкции за монтаж
 - Формат: Отпечатано на хартия (в кутията на външното тяло)
- **Справочно ръководство на монтажника:**
 - Подготовка на монтажа, добри практики, справочни данни, ...
 - Формат: цифрови файлове на <https://www.daikin.eu>. Използвайте функцията  за търсене, за да намерите вашия модел.
- **Справочник за допълнително оборудване:**
 - Допълнителна информация за начина на монтиране на допълнително оборудване
 - Формат: на хартия (в кутията на външното тяло) + Цифрови файлове на: <https://www.daikin.eu>. Използвайте функцията  за търсене, за да намерите вашия модел.

Последни редакции на доставената документация може да са налични на регионалния уебсайт на Daikin или да ги получите чрез вашия монтажник.

Оригиналните инструкции са написани на английски език. Всички други езици са преводи на оригиналните инструкции.

Приложение ONESTA



Ако е настроено от вашия монтажник, вие можете да използвате приложението ONESTA за управление и следене на състоянието на вашата система. За повече информация вижте:

<http://www.onlinecontroller.daikineurope.com/>



"Йерархични връзки"

"Йерархичните връзки" (пример: [4.3]) ви помагат да установите къде се намирате в структурата на менюта на потребителския интерфейс.

1	За активиране на йерархичните връзки: В началния еcran или екрана на главното меню натиснете бутона за помощ. Йерархичните връзки се появяват в горния ляв ъгъл на екрана.	?
2	За дезактивиране на йерархичните връзки: Натиснете отново бутона за помощ.	?

Настоящият документ също споменава тези йерархични връзки. **Пример:**

1	Отидете на [4.3] : Отопление/охлаждане на помещениета > Работен диапазон.	●○○○○
----------	--	-------

Това означава:

1	Като започнете от началния еcran, завъртете лявата дискова скала и отидете на Отопление/охлаждане на помещениета .	●○○○○
2	Натиснете лявата дискова скала, за да влезете в подменято.	●○○○○
3	Завъртете лявата дискова скала и отидете на Работен диапазон .	●○○○○
4	Натиснете лявата дискова скала, за да влезете в подменято.	●○○○○

1.1 Значение на предупреждения и СИМВОЛИ



ОПАСНОСТ

Обозначава ситуация, което причинява смърт или тежко нараняване.

**ОПАСНОСТ: ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР**

Обозначава ситуация, която е възможно да причини смърт от електрически ток.

**ОПАСНОСТ: ОПАСНОСТ ОТ ИЗГАРЯНЕ/ОПАРВАНЕ**

Обозначава ситуация, която е възможно да причини изгаряне/опарване поради изключително високи или ниски температури.

**ОПАСНОСТ: ОПАСНОСТ ОТ ЕКСПЛОЗИЯ**

Обозначава ситуация, която е възможно да предизвика експлозия.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Обозначава ситуация, което е възможно да причини смърт или тежко нараняване.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ЗАПАЛИМО ВЕЩЕСТВО****ВНИМАНИЕ**

Обозначава ситуация, което е възможно да причини леко или средно нараняване.

**БЕЛЕЖКА**

Обозначава ситуация, което е възможно да причини увреждане на оборудването или на имуществото.

**ИНФОРМАЦИЯ**

Обозначава полезни съвети или допълнително информация.

Символи, използвани по модула:

Символ	Обяснение
	Преди да пристъпите към монтаж, прочетете ръководството за монтаж и експлоатация, както и листа с инструкции за окабеляване.
	Преди да пристъпите към изпълнение на задачи по поддръжката и сервизното обслужване, прочетете сервизното ръководство.
	За повече информация вижте справочното ръководство на монтажника и потребителя.
	Модулът съдържа въртящи се части. Бъдете внимателни при сервизно обслужване или проверка на модула.

Символи, използвани в документацията:

Символ	Обяснение
	Показва заглавие на фигура/илюстрация или препратка към нея. Пример: "▲ 1–3 заглавие на фигура" означава "фигура 3 в глава 1".

Символ	Обяснение
	Показва заглавие на таблица или препратка към нея. Пример: "■ 1–3 заглавие на таблица" означава "таблица 3 в глава 1".

2 Инструкции за безопасност за потребителя

Винаги спазвайте следните инструкции и разпоредби за безопасност.

2.1 Общи



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Ако НЕ сте сигурни как да работите с модула, свържете се с вашия монтажник.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Този уред може да се използва от деца над 8 години и лица с намалени физически, сензорни или умствени възможности, или липса на опит и знания, ако те са надзорявани или инструктирани за употребата на уреда по безопасен начин и разбират евентуалните опасности.

Малките деца НЕ трябва да си играят с уреда.

Почистване и поддръжка на уреда НЕ трябва да се извършва от деца без надзор.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

За предотвратяване на токов удар или пожар:

- НЕ измивайте модула с вода.
- НЕ обслужвате уреда с мокри ръце.
- НЕ поставяйте никакви предмети, съдържащи вода, върху модула.



ВНИМАНИЕ

- НЕ поставяйте никакви предмети или оборудване върху модула.
- НЕ сядайте, не се качвайте и не стойте върху модула.

- Модулите са маркирани със следния символ:



Това означава, че електрическите и електронни продукти НЕ трябва да се смесват с несортирания домакински отпадък. НЕ се опитвайте сами да демонтирате системата: демонтажът на системата, изхвърлянето/

предаването за рециклиране на хладилния агент, на маслото и на други части ТРЯБВА да се извършва от упълномощен монтажник и да отговаря на изискванията на приложимото законодателство.

Уредите ТРЯБВА да се разглеждат като техника със специален режим на обработка за рециклиране, повторно използване и възстановяване. Като гарантирате правилното обезвреждане на този продукт, ще помогнете да се предотвратят потенциални отрицателни последствия за околната среда и човешкото здраве. За допълнителна информация се свържете с вашия монтажник или с местния орган.

- Батериите са маркирани със следния символ:



Това означава, че батерията НЕ трябва да се смесва с несортирания домакински отпадък. Ако под символа е отпечатан химически символ, този химически символ означава, че батерията съдържа тежък метал над определена концентрация.

Възможните химични символи са: Pb: олово (>0,004%).

Изхабените батерии ТРЯБВА да се преработват в специализиран завод за рециклиране. Като гарантирате правилното обезвреждане на отпадъците от батерии, ще помогнете да се предотвратят потенциални отрицателни последствия за околната среда и човешкото здраве.

2.2 Препоръки за безопасна експлоатация



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: УМЕРЕНО ЗАПАЛИМО ВЕЩЕСТВО

Хладилният агент в този модул е умерено запалим.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Уредът трябва да се съхранява така, че да се предотвратят механични повреди и в добре проветрена стая без постоянно работещи източници на запалване (например: открити пламъци, работещ с газ уред или работещ електрически нагревател).



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- НЕ пробивайте и НЕ изгаряйте частите на хладилния кръг.
- НЕ използвайте почистващи материали или средства за ускоряване на размразяването, различни от препоръчените от производителя.
- Имайте предвид, че хладилният агент вътре в системата няма мирис.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Хладилният агент в системата е безопасен и обикновено НЕ изтича. Ако в помещението изтече хладилен агент и влезе в контакт с огън от горелка, радиатор или печка, това може да доведе до образуване на пожар или вреден газ.
- Изключете всички запалими отоплителни устройства, проветрете стаята и се свържете с дилъра, от който сте закупили уреда.
- НЕ използвайте уреда, докато сервизен техник не потвърди, че участъкът на утечката е ремонтиран.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ****Обезвъздушаващи топлоизлъчватели или колектори.**

Преди да извършите обезвъздушаване на топлоизлъчвателите или колекторите, проверете дали се показва или на началния екран на потребителския интерфейс.

- В случай че не се извежда, можете веднага да обезвъздушите.
- Ако се показва, тогава се уверете, че стаята, в която искате да извършите обезвъздушаване, е достатъчно проветрена. **Причина:** Когато извършвате обезвъздушаване на топлоизлъчвателите или колекторите, във водния кръг може да изтече хладилен агент, а после и в стаята.

3 За системата

В зависимост от конфигурацията на системата тя може да:

- Отоплява помещения
- Охлаждане на помещение
- Произвежда битова гореща вода (ако е монтиран бойлер за битова гореща вода – БГВ)



ИНФОРМАЦИЯ

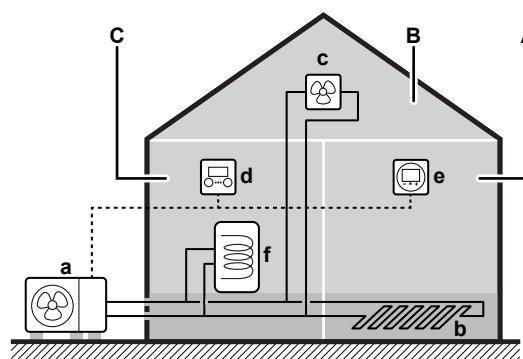
Охлаждането е приложимо само при реверсивни модели.



ИНФОРМАЦИЯ

Ако в основната зона е монтирано подово отопление, тогава в основната зона може да се предвиди само освежаване. Тогава НЕ се допуска реално охлаждане.

3.1 Компоненти в една типична конфигурация на системата



- A** Основна зона. **Пример:** Всекидневна стая.
- B** Допълнителна зона. **Пример:** Спално помещение.
- C** Техническо помещение. **Пример:** Гараж.
- a** Термопомпа на външното тяло
- b** Подово отопление
- c** Термопомпени конвектори или вентилаторни конвектори
- d** Потребителски интерфейс
- e** Специален потребителски интерфейс за комфорт (BRC1HHDA, използван като стаен термостат)
- f** Бойлер за битова гореща вода (БГВ)

4 Бързо ръководство

4.1 Ниво на разрешен достъп на потребителя

Количество информация, която можете да прочетете и да редактирате в структурата на менюто, зависи от Вашето ниво на разрешен достъп на потребителя:

- **Потребител:** Стандартен режим
- **Потребител с висока квалификация:** Можете да прочетете и да редактирате повече информация

За промяна на нивото на разрешен достъп на потребителя

1	Отидете на [B]: Потребителски профил.	
		
2	Въведете приложимия ПИН код за разрешения достъп на потребителя.	—
	▪ Прегледайте списъка с цифри и променете избраната цифра.	
	▪ Преместете курсора от ляво надясно.	
	▪ Потвърдете ПИН кода и продължете.	

ПИН код за потребител

ПИН кодът за Потребител е **0000**.



ПИН код за напреднал потребител

ПИН кодът за Потребител с висока квалификация е **1234**. Сега се виждат допълнителни елементи на менюто за потребителя.



4.2 Отопление/охлажддане на помещениета

За да ВКЛЮЧИТЕ или ИЗКЛЮЧИТЕ отоплението/охлажддането на помещениета



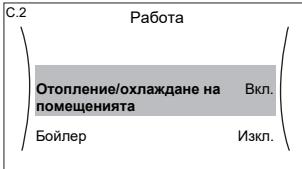
БЕЛЕЖКА

Заштита на помещението от замръзване. Дори ако ИЗКЛЮЧИТЕ отоплението/охлажддането на помещениета ([C.2]: Работа > Отопление/охлажддане на помещениета), действието на защитата на помещението от замръзване –ако е разрешена– ще остане активна. Въпреки това, за контрол на температурата на изходящата вода и контрол на външния стаен термостат, защитата НЕ е гарантирана.



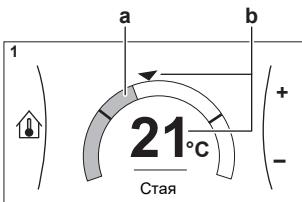
БЕЛЕЖКА

Предотвратяване на замръзването на тръбите за вода. Дори ако ИЗКЛЮЧИТЕ отоплението/охлажддането на помещениета ([C.2]: Работа > Отопление/охлажддане на помещениета), предотвратяването на замръзването на тръбите за вода –ако е разрешено– ще остане активно.

<p>1 Отидете на [C.2]: Работа > Отопление/охлажддане на помещениета.</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> 
<p>2 Настройте действието на Вкл. или Изкл..</p>	<input type="checkbox"/> 

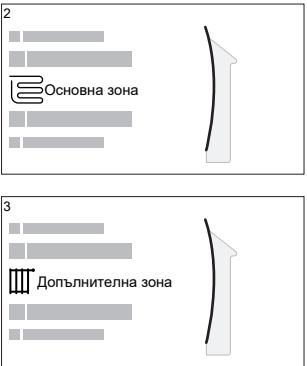
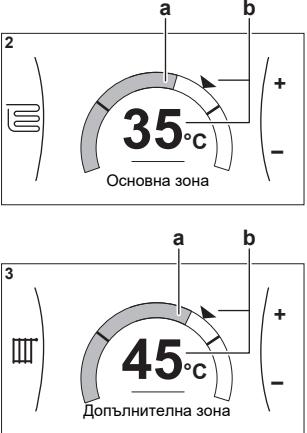
За промяна на желаната стайна температура

По време на управление на базата на стайната температура можете да използвате екрана за зададена точка за стайната температура, за да прочетете и да регулирате желаната стайната температура.

<p>1 Отидете на [1]: Стая.</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> 
<p>2 Регулирайте желаната стайната температура.</p>  <p>a Действителна стайната температура b Желана стайната температура</p>	<input type="checkbox"/> 

За промяна на желаната температура на изходящата вода

Можете да използвате екрана за зададена точка на температурата на изходящата вода, за да прочетете и регулирате желаната температура на изходящата вода.

<p>1 Отидете на [2]: Основна зона или [3]: Допълнителна зона.</p> 	
<p>2 Регулирайте желаната температура на изходящата вода.</p>  <p>a Действителна температура на изходящата вода b Желана температура на изходящата вода</p>	

За промяна на зависимата от атмосферните условия крива за зоните на отопление/охлажддане на помещението

- 1** Отидете на приложимата зона:

Зона	Отидете на ...
Основна зона – отопление	[2.5] Основна зона > Крива на зависимото от атмосферните условия отопление
Основна зона – охлажддане	[2.6] Основна зона > Крива на зависимото от атмосферните условия охлажддане
Допълнителна зона – отопление	[3.5] Допълнителна зона > Крива на зависимото от атмосферните условия отопление
Допълнителна зона – охлажддане	[3.6] Допълнителна зона > Крива на зависимото от атмосферните условия охлажддане

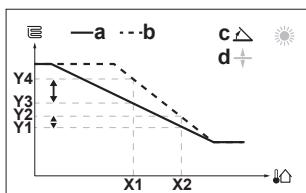
2 Променете зависимата от атмосферните условия крива.

Има 2 типа зависими от атмосферните условия (WD) криви: **крива с изместване на наклона** (по подразбиране) и **крива по 2 зададени точки**.

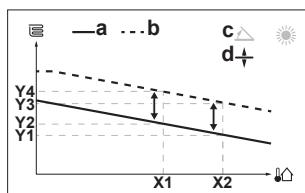
Ако е необходимо, можете да промените типа в [2.E] Основна зона > Тип WD крива. Начинът за регулиране на кривата зависи от типа.

Крива с изместване на наклона

Наклон. При промяна на наклона, новата предпочитана температура при X1 е неравномерно по-висока от предпочтитаната температура при X2.



Изместване. При промяна на изместването, новата предпочитана температура при X1 е равномерно по-висока от предпочтитаната температура при X2.



X1, X2 Външна окръжаваща температура

Y1~Y4 Желана температура на изходящата вода

a WD крива преди промените

b WD крива след промените

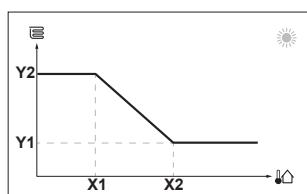
c Наклон

d Изместване

Възможни действия на този еcran

	Изберете наклон или изместване.
	Увеличаване или намаляване на наклона/изместването.
	Когато е избран наклон: задаване на наклона и преминаване към изместването.
	Когато е избрано изместване: задаване на изместването.
	Потвърдете промените и се върнете на подменюто.

Крива по 2 зададени точки



X1, X2 Външна окръжаваща температура

Y1, Y2 Желана температура на изходящата вода

Възможни действия на този еcran

	Преминете през температурите.
	Променете температурата.
	Отидете на следващата температура.
	Потвърдете промените и продължете.

Повече информация

За повече информация вижте също и:

- "5.4 ВКЛЮЧВАНЕ или ИЗКЛЮЧВАНЕ на работата" [▶ 26]
- "5.6 Управление на отоплението/охлаждането на помещението" [▶ 29]

- "5.8 Предварително зададени стойности и програми" [▶ 37]
- "5.9 Зависима от атмосферните условия крива" [▶ 48]

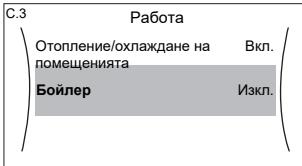
4.3 Битова гореща вода

За да ВКЛЮЧИТЕ или ИЗКЛЮЧИТЕ загряването на резервоара



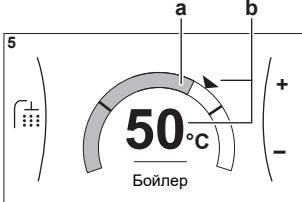
БЕЛЕЖКА

Режим на дезинфекция. Дори ако ИЗКЛЮЧИТЕ загряването на бойлера ([C.3]: Работа > Бойлер), режимът на дезинфекция ще остане активен. Ако обаче го ИЗКЛЮЧИТЕ, докато се изпълнява дезинфекция, възниква AH грешка.

<p>1 Отидете на [C.3]: Работа > Бойлер.</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> 
<p>2 Настройте действието на Вкл. или Изкл..</p>	<input type="checkbox"/> 

За промяна на зададената точка на температурата на резервоара

В режим Само повторно подгряване можете да използвате екрана за зададена точка на температура на бойлера, за да отчетете и регулирате температурата на битовата гореща вода.

<p>1 Отидете на [5]: Бойлер.</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> 
<p>2 Регулирайте температурата на битовата гореща вода.</p>  <p>a Действителна температура на битовата гореща вода b Желана температура на битовата гореща вода</p>	<input type="checkbox"/> 

В другите режими можете само да виждате екрана за зададена точка, но не и да я променяте. Вместо това можете да промените настройките за **Зададена точка за комфорт** [5.2], **Зададена точка за икономична работа** [5.3] и **Зададена точка за повторно подгряване** [5.4].

Повече информация

За повече информация вижте също и:

- "5.4 ВКЛЮЧВАНЕ или ИЗКЛЮЧВАНЕ на работата" [▶ 26]
- "5.7 Управление на битовата гореща вода" [▶ 33]
- "5.8 Предварително зададени стойности и програми" [▶ 37]

5 Работа

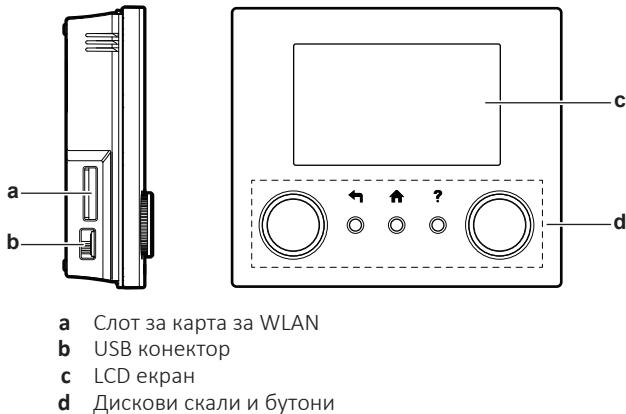


ИНФОРМАЦИЯ

Охлаждането е приложимо само при реверсивни модели.

5.1 Потребителски интерфейс: Общ преглед

Потребителският интерфейс има следните компоненти:



Слот за карта за WLAN

С картата за WLAN монтажникът може да свърже системата към интернет. Като потребител можете да управлявате системата чрез приложението ONECTA. **Бележка:** Този слот не може да се използва за SD карти.

USB конектор

Чрез USB памет монтажникът може да:

- Актуализира софтуера. Това изиска файл на конфигурацията на USB паметта.
- Импортирайте генерираните от E-Configurator (Навигатор за решенията за отопление) настройки от USB паметта в потребителския интерфейс (MMI). Това изиска файл на конфигурацията на USB паметта.
- Експортирайте текущите настройки (т.е. локалните настройки, MMI настройките в EEPROM, таймерите за програмиране) от потребителския интерфейс (MMI) в USB паметта.

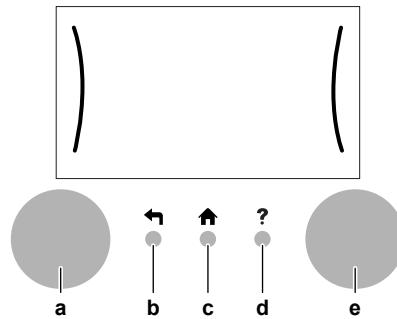
LCD екран

LCD экранът има функция за режим на заспиване. След 15 минути, през които не се извършват операции с потребителския интерфейс, экранът става тъмен. Натискането на бутон или завъртането на дискова скала събужда дисплея.

Дискови скали и бутони

Вие използвате дисковите скали и бутоните:

- За навигация през экраните, менютата и настройките на LCD экрана
- За задаване на стойности



Елемент	Описание
a Лява дискова скала	LCD екранът показва дъга от лявата страна на дисплея, когато можете да използвате лявата дискова скала. <ul style="list-style-type: none"> ● : Завъртете, след което натиснете лявата дискова скала. Навигация през структурата на менюто. ● : Завъртете лявата дискова скала. Изберете елемент от менюто. ● : Натиснете лявата дискова скала. Потвърдете избора си или отидете в подменю.
b Бутон "Назад"	: Натиснете, за да се върнете с 1 стъпка в структурата на менюто.
c Бутон за начален экран	: Натиснете, за да се върнете на началния экран.
d Бутон за помощ	: Натиснете, за да се покаже помощен текст, свързан с текущата страница (ако е наличен).
e Дясна дискова скала	LCD екранът показва дъга от дясната страна на дисплея, когато можете да използвате дясната дискова скала. <ul style="list-style-type: none"> ● : Завъртете, след което натиснете дясната дискова скала. Променете стойност или настройка, показвана в дясната страна на экрана. ● : Завъртете дясната дискова скала. Навигация през възможните стойности и настройки. ● : Натиснете дясната дискова скала. Потвърдете избора си и отидете на следващия елемент от менюто.

5.2 Структура на менюто: Преглед на потребителските настройки



Екран за зададена точка

(*) Приложимо е само за модели, при които е възможно охлаждане

(**) Достъпно само за монтажника

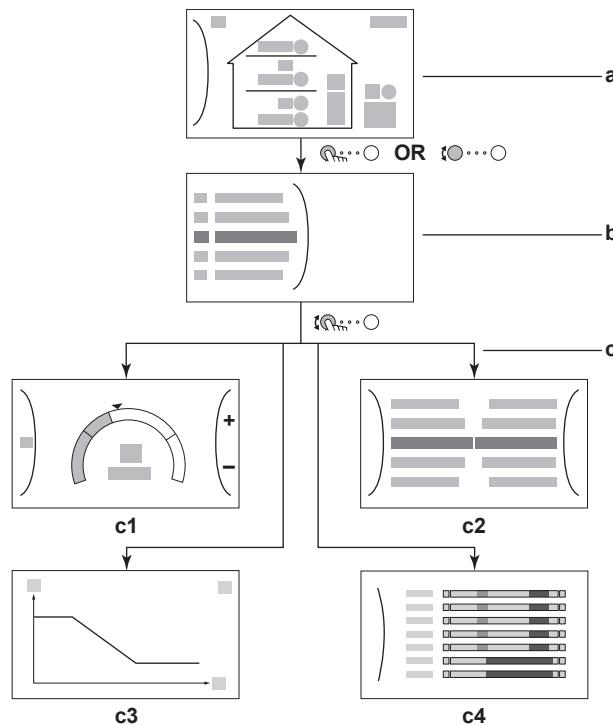
(***) Приложимо е само при инсталирани WLAN

ИНФОРМАЦИЯ

В зависимост от избраните настройки от монтажника и от типа на модула настройките ще се виждат/няма да се виждат.

5.3 Възможни екрани: Общ преглед

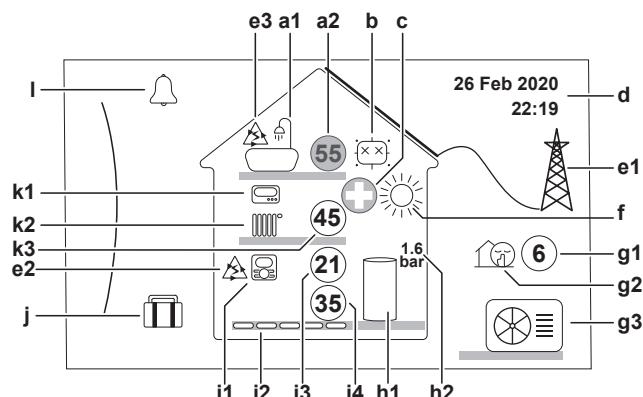
Най-често използваните екрани са, както следва:



- a** Начален экран
- b** Екран на главното меню
- c** Екрани на по-ниско ниво:
 - c1**: Екран за зададена точка
 - c2**: Подробен экран със стойности
 - c3**: Екран със зависима от атмосферните условия крива
 - c4**: Екран с програма

5.3.1 Начален экран

Натиснете бутона за да се върнете на началния екран. Виждате общ преглед на конфигурацията на модула и стайната температура, както и температурата на зададена точка. На началния екран се виждат само символи, които са приложими за вашата конфигурация.



Възможни действия на този екран

	Прегледайте списъка на главното меню.
	Отидете на екрана на главното меню.

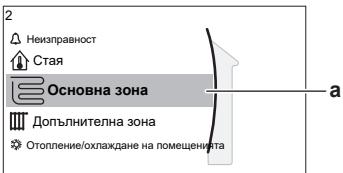
Възможни действия на този екран		
	?	Активирайте/дезактивирайте йерархичните връзки.
	Елемент	Описание
a	Битова гореща вода	
	a1 	Битова гореща вода
b	Дезинфекция/повищена мощност	
		Режим на дезинфекция, активен
		Режим на работа при повищена мощност, активен
c	Аварийна работа	
		Неизправност в термопомпата и работа на системата в Авария режим или принудително изключване на термопомпата.
d	Текущи данни и час	
e	Интелигентна енергия	
	e1 	Интелигентна енергия е налична чрез соларни панели или интелигентна енергийна мрежа.
	e2 	Интелигентна енергия се използва понастоящем за отопление на помещението.
	e3 	Интелигентна енергия се използва понастоящем за битова гореща вода.
f	Режим на работа в помещението	
		Охлаждане
		Отопление
g	Външно/тих режим	
	g1 	Измерена външна температура ^(a)
	g2 	Тих режим, активен
	g3 	Външно тяло
h	Бойлер за битова гореща вода	
	h1 	Монтиран е самостоятелен бойлер
	h2  1.6 bar	Налягане на водата

Елемент		Описание
i		Основна зона
i1	Тип на монтирания стаен термостат:	
		Работата на модула се определя въз основа на окръжаващата температура, зададена от специалния потребителски интерфейс за комфорт. (BRC1HHDA, използван като стаен термостат).
		Работата на модула се определя от външния стаен термостат (кабелен или безжичен).
i2	Тип на монтирания топлоизлъчвател:	
		Подово отопление
		Вентилаторен топлообменник
i3		Измерена стайна температура ^(a)
		Зададена точка на температурата на изходящата вода
		^(a)
j		Режим за празници
		Режим за празници, активен
k		Допълнителна зона
k1	Тип на монтирания стаен термостат:	
		Работата на модула се определя от външния стаен термостат (кабелен или безжичен).
		Няма монтиран или настроен стаен термостат. Работата на модула се определя на базата на температурата на изходящата вода независимо от действителната стайна температура и/или от нуждата от отопление на стаята.
k2	Тип на монтирания топлоизлъчвател:	
		Подово отопление
		Вентилаторен топлообменник
k3		Зададена точка на температурата на изходящата вода
		^(a)
		^(a)
l		Неизправност
		Възникна неизправност.
		Вижте "8.1 За показване на помощен текст в случай на неизправност" [▶ 61] за повече информация.

^(a) Ако не е активна съответната операция (например: отопление на помещението), кръгчето е сиво.

5.3.2 Екран на главното меню

Като започнете от началния еcran, натиснете (●○○) или завъртете (○●○) лявата дискова скала, за да отворите екрана на главното меню. От главното меню можете да осъществите достъп до различните екрани за зададена точка и подменюта.



a Избрано подменю

Възможни действия на този еcran

●○○	Прегледайте списъка.
●○○	Влезте в подменюто.
?	Активирайте/дезактивирайте йерархичните връзки.

Подменю	Описание
[0] или Неизправност	Ограничение: Показва се само ако възникне неизправност. Вижте "8.1 За показване на помощен текст в случай на неизправност" [▶ 61] за повече информация.
[1] Стая	Ограничение: Показва се само ако външното тяло се управлява от специалния потребителски интерфейс за комфорт (BRC1HHDA, използван като стаен термостат). Задайте стайната температура.
[2] Основна зона	Показва приложимия символ за типа на вашия излъчвател за основната зона. Задайте температурата на изходящата вода за основната зона.
[3] Допълнителна зона	Ограничение: Показва се само ако има две зони на температурата на изходящата вода. Показва приложимия символ за типа на вашия излъчвател за допълнителната зона. Задайте температурата на изходящата вода за допълнителната зона (ако има такава).
[4] Отопление/охлаждане на помещението	Показва приложимия символ на вашия модул. Поставете модула в режим на отопление или в режим на охлаждане. Не можете да промените режима на модели, които са само за отопление.
[5] Бойлер	Задайте температурата на бойлера за битова гореща вода.

Подменю		Описание
[7]	◊ Потребителски настройки	Дава достъп до потребителски настройки, като например режим за празници и тих режим.
[8]	ⓘ Информация	Показва данни и информация за външното тяло.
[9]	✖ Настройки от монтажника	Ограничение: Само за монтажника. Дава достъп до разширени настройки.
[A]	📋 Работен тест преди доставяне на клиента	Ограничение: Само за монтажника. Извършете тестове и поддръжка.
[B]	👤 Потребителски профил	Променете активния потребителски профил.
[C]	⌚ Работа	Включва или изключва функцията за отопление/охлаждане и приготвяне на битова гореща вода.
[D]	WiFi Безджичен шлюз	Ограничение: Показва се само ако е инсталирана безжична LAN (WLAN). Съдържа настройки, които са необходими при конфигурирането на приложението ONESTA.

5.3.3 Екран за зададена точка

Екранът за зададена точка се показва за екрани, описващи системни компоненти, които се нуждаят от зададена стойност.

Примери

[1] Екран на стайната температура



[2] Екран на основната зона



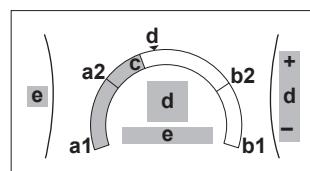
[3] Екран на допълнителната зона



[5] Екран на температурата на бойлера



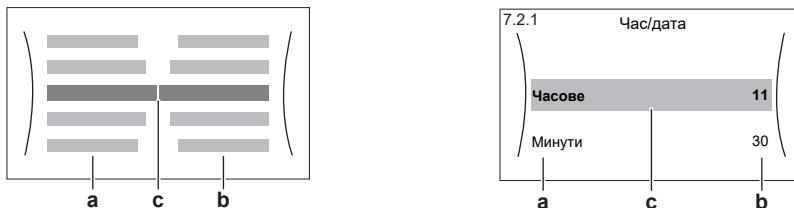
Обяснение



Възможни действия на този екран		
Елемент	Описание	
Минимална температурна граница	a1	Фиксирана от модула
	a2	Ограничена от монтажника
Максимална температурна граница	b1	Фиксирана от модула
	b2	Ограничена от монтажника
Текуща температура	c	Измерена от модула
Желана температура	d	Завъртете дясната дискова скала за увеличаване/ намаляване.
Подменю	e	Завъртете или натиснете лявата дискова скала, за да отидете в подменюто.

5.3.4 Подробен еcran със стойности

Пример:



- a** Настройки
- b** Стойности
- c** Избрана настройка и стойност

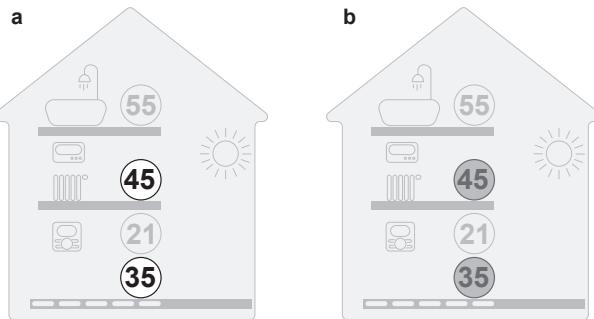
Възможни действия на този екран		
Елемент	Описание	
Прегледайте списъка с настройки.		
Променете стойността.		
Отидете на следващата настройка.		
Потвърдете промените и продължете.		

5.4 ВКЛЮЧВАНЕ или ИЗКЛЮЧВАНЕ на работата

5.4.1 Визуална индикация

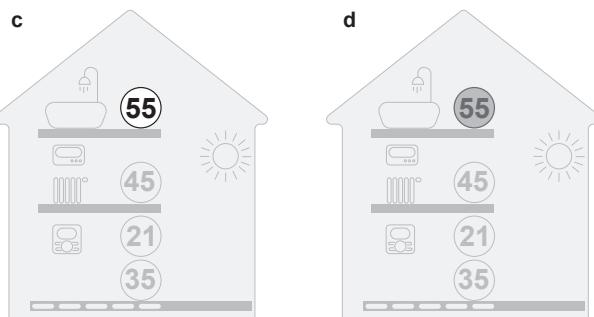
Някои функции на модула могат да се активират и дезактивират поотделно. Ако дадена функция е дезактивирана, съответната икона за температура на началния еcran ще е със сив цвят.

Режим на отопление/охлаждане на помещението



- a** Режим на отопление/охлаждане на помещението ВКЛ.
b Режим на отопление/охлаждане на помещението ИЗКЛ.

Загряване на бойлера



- c** Загряване на бойлера ВКЛ.
d Загряване на бойлера ИЗКЛ.

5.4.2 За ВКЛЮЧВАНЕ или ИЗКЛЮЧВАНЕ

Режим на отопление/охлаждане на помещението



БЕЛЕЖКА

Заштита на помещението от замръзване. Дори ако ИЗКЛЮЧИТЕ отоплението/охлаждането на помещениета ([C.2]: Работа > Отопление/охлаждане на помещението), действието на защитата на помещението от замръзване –ако е разрешена– ще остане активна. Въпреки това, за контрол на температурата на изходящата вода и контрол на външния стаен термостат, защитата НЕ е гарантирана.



БЕЛЕЖКА

Предотвратяване на замръзването на тръбите за вода. Дори ако ИЗКЛЮЧИТЕ отоплението/охлаждането на помещениета ([C.2]: Работа > Отопление/охлаждане на помещението), предотвратяването на замръзването на тръбите за вода –ако е разрешено– ще остане активно.

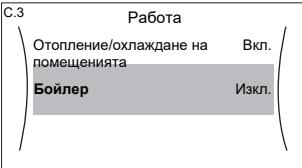
<p>1 Отидете на [C.2]: Работа > Отопление/охлаждане на помещението.</p>	
<p>2 Настройте действието на Вкл. или Изкл..</p>	

Загряване на бойлера



БЕЛЕЖКА

Режим на дезинфекция. Дори ако ИЗКЛЮЧИТЕ загряването на бойлера ([C.3]: Работа > Бойлер), режимът на дезинфекция ще остане активен. Ако обаче го ИЗКЛЮЧИТЕ, докато се изпълнява дезинфекция, възниква AH грешка.

1 Отидете на [C.3]: Работа > Бойлер. 	
2 Настройте действието на Вкл. или Изкл..	

5.5 Прочитане на информация

За прочитане на информация

1 Отидете на [8]: Информация.	
---	---

Възможна информация за прочитане

В меню...	Можете да прочетете...
[8.1] Информация за енергията	Произведена енергия, консумирана електроенергия и консумиран газ
[8.2] Хронология на неизправностите	Хронология на неизправностите
[8.3] Информация за дилъра	Номер за контакт/помощен център
[8.4] Датчици	Стайна температура, външна температура и температура на изходящата вода,...
[8.5] Задвижващи механизми	Статус/режим на всеки задвижващ механизъм Пример: ВКЛ./ИЗКЛ. на помпата на модула
[8.6] Режими на работа	Текущ режим на работа Пример: Режим за размразяване/връщане на масло
[8.7] Относно	Информация за версията на системата
[8.8] Състояние на свързване	Информация за състоянието на връзката на модула, стайния термостат и WLAN.
[8.9] Работни часове	Работни часове на специфични компоненти на системата

5.6 Управление на отоплението/охлаждането на помещениета

5.6.1 За управлението на отоплението/охлаждането на помещениета

Управлението на отоплението/охлаждането на помещениета се състои от следните етапи:

- 1 Задаване на режима на работа в помещениета
- 2 Управление на температурата

В зависимост от конфигурацията на системата и настройките от монтажника можете да използвате различно управление на температурата:

- Управление на базата на стаен термостат
- Управление на базата на температурата на изходящата вода
- Управление на базата на външен стаен термостат

5.6.2 Задаване на режима на работа в помещениета

За режимите на работа в помещениета

Вашият модул може да бъде модел с режим на отопление или отопление/охлажддане:

- Ако вашият модул е модел за отопление, той може да затопли помещение.
- Ако вашият модул е модел за отопление/охлажддане, той може да затопля и охлажда помещение. Трябва да укажете на системата кой режим на работа да използва.

За да определите дали е инсталиран модел на термопомпа за отопление/охлажддане

1	Отидете на [4]: Отопление/охлажддане на помещениета.	
2	Проверете дали [4.1] Режим на работа е посочен и може да се редактира. Ако е така, значи има инсталиран модел на термопомпа за отопление/охлажддане.	

За да укажете на системата кой режим на работа в помещениета да използва, можете да:

Можете да...	Място
Проверите кой режим на работа в помещениета се използва в момента.	Начален екран
Задайте за постоянно режима на работа в помещениета.	Главно меню
Ограничите автоматичното превключване съобразно с месечна програма.	

За проверка кой режим на работа в помещениета се използва в момента

Режимът на работа в помещениета се появява на началния екран:

- Когато модулът е в режим на отопление, се появява иконата ☀.
- Когато модулът е в режим на охлажддане, се появява иконата ❄.

Индикаторът на състоянието показва дали модулът работи:

- Когато модулът не работи, индикаторът на състоянието мига в синьо с честота около 5 секунди.

- Когато модулът работи, индикаторът на състоянието свети постоянно в синьо.

За задаване на режима на работа в помещениета

1	Отидете на [4.1]: Отопление/охлаждане на помещениета > Режим на работа	
2	Изберете една от следните опции: <ul style="list-style-type: none"> ▪ Отопление: Само режим на отопление ▪ Охлажддане: Само режим на охлажддане ▪ Автоматично: Режимът на работа се променя автоматично между отопление и охлажддане въз основа на външната температура. Ограничено за месец съобразно с Програма на режима на работа [4.2]. 	

За да ограничите автоматичното превключване съобразно с програма

Състояния: Задавате режима на работа в помещениета на **Автоматично**.

1	Отидете на [4.2]: Отопление/охлаждане на помещениета > Програма на режима на работа.	
2	Изберете месец.	
3	За всеки месец изберете опция: <ul style="list-style-type: none"> ▪ Реверсивен: Не е ограничен ▪ Само отопление: Ограничено ▪ Само охлажддане: Ограничено 	
4	Потвърдете промените.	

Пример: Ограничения за превключване

Кога	Ограничение
През студения сезон. Пример: октомври, ноември, декември, януари, февруари и март.	Само отопление
През топлия сезон. Пример: юни, юли и август.	Само охлажддане
Междусезонен период. Пример: април, май и септември.	Реверсивен

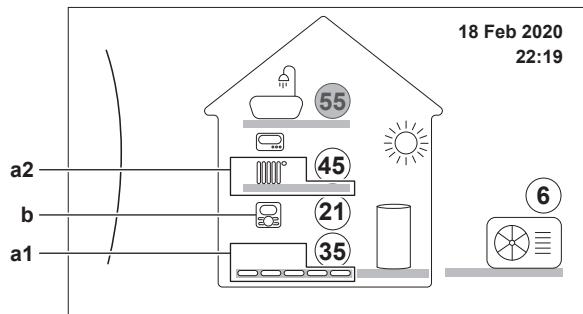
5.6.3 Определяне на използваното управление на температурата

За да определите кое управление на температурата използвате (метод 1)

Проверете таблицата с настройките от монтажника, попълнена от него.

За да определите кое управление на температурата използвате (метод 2)

На началния еcran можете да видите кое управление на температурата използвате.



- a1** Топлоизлъчвател на основната зона (в този пример Подово отопление)
a2 Топлоизлъчвател на допълнителната зона (в този пример Радиатор). Ако не се показва икона, няма допълнителна зона.
b Тип на стайнния термостат за основната зона:

Ако b=...	Тогава управлението на температурата е...	
	Основна зона	Допълнителна зона (ако има такава)
	Управление на базата на стаен термостат	Управление на базата на външен стаен термостат
	Управление на базата на външен стаен термостат	
Няма икона	Управление на базата на температурата на изходящата вода	Управление на базата на температурата на изходящата вода

5.6.4 За промяна на желаната стайна температура

По време на управление на базата на стайната температура можете да използвате екрана за зададена точка за стайна температура, за да прочетете и да регулирате желаната стайна температура.

1	Отидете на [1]: Стая. 	
2	Регулирайте желаната стайна температура. 	

a Действителна стайна температура
b Желана стайна температура

При включване на програмирането след промяна на желаната стайна температура

- Температурата остава същата до появата на програмирано действие.
- Желаната стайна температура се връща към програмираната стойност при появата на програмирано действие.

Можете да избегнете програмираното поведение, като (временно) изключите програмирането.

За да изключите програмирането на стайната температура

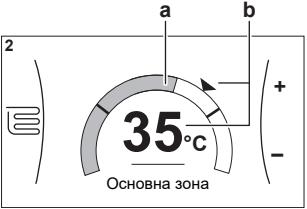
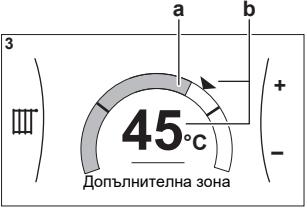
1	Отидете на [1.1]: Стая > Програма.	
2	Изберете Не.	

5.6.5 За промяна на желаната температура на изходящата вода

ИНФОРМАЦИЯ

Изходящата вода е водата, която се изпраща към топлоизлъчвателите. Желаната температура на изходящата вода се задава от вашия монтажник според типа топлоизлъчвател. В случай на възникване на проблеми регулирайте само настройките на температурата на изходящата вода.

Можете да използвате екрана за зададена точка на температурата на изходящата вода, за да прочетете и регулирате желаната температура на изходящата вода.

1	Отидете на [2]: Основна зона или [3]: Допълнителна зона.	
	 	
2	Регулирайте желаната температура на изходящата вода.   a Действителна температура на изходящата вода b Желана температура на изходящата вода	

При включване на програмирането след промяна на желаната температура на изходящата вода

- Температурата остава същата до появата на програмирано действие.

- Желаната температура на изходящата вода се връща към програмираната стойност при появя на програмирано действие.

Можете да избегнете програмираното поведение, като (временно) изключите програмирането.

За да изключите програмирането на температурата на изходящата вода

1	Отидете на едно от следните:	! 
	<ul style="list-style-type: none"> [2.1]: Основна зона > Програма [3.1]: Допълнителна зона > Програма 	
2	Изберете Не.	! 

За активиране на зависимата от атмосферните условия работа за температурата на изходящата вода

Вижте "[5.9.4 Използване на зависими от атмосферните условия криви](#)" [▶ 52].

5.7 Управление на битовата гореща вода

5.7.1 За управлението на битовата гореща вода

В зависимост от режима на бойлера за БГВ (настройка от монтажника) можете да използвате различно управление на битовата гореща вода:

- Само повторно подгряване
- Програма + повторно подгряване
- Само програма



ВНИМАНИЕ

Програмата за разрешение на допълнителния нагревател се използва за ограничаване или разрешаване на работата на допълнителния нагревател въз основа на седмична програма. Съвет: За да не се допусне неуспешно изпълнение на функцията дезинфекция, най-малкото разрешете допълнителният нагревател (чрез седмичната програма) да работи в продължение на минимум 4 часа, като започва работа едновременно с програмираното стартиране на дезинфекцията. Ако допълнителният нагревател се ограничи по време на дезинфекцията, тази функция НЯМА да се изпълни успешно и ще бъде генерирано съответното предупреждение АН.



ИНФОРМАЦИЯ

В случай на код на грешка АН и без да се получи прекъсване на функцията дезинфекция поради отварянето на крана за битова гореща вода, препоръчва се извършването на следните действия:

- Когато е избран режим Само повторно подгряване или Програма + повторно подгряване, се препоръчва стартирането на функцията за дезинфекция да се програмира най-малко 4 часа по-късно от последното очаквано пускане на голямо количество гореща вода от крана. Това стартиране може да се зададе чрез настройките от монтажника (функция дезинфекция).
- Когато е избран режим Само програма, се препоръчва действието на Икономична работа да се програмира 3 часа преди програмираното начало на функцията за дезинфекция, за да се подгрее отново бойлерът.

Когато за бойлера се използва режим, който зависи от атмосферните условия, температурата на бойлера се определя автоматично чрез външната температура. За повече информация вижте "5.9 Зависима от атмосферните условия криба" [► 48].

За да определите кой режим за битова гореща вода използвате (метод 1)

Проверете таблицата с настройките от монтажника, попълнена от него.

За да определите кой режим за битова гореща вода използвате (метод 2)

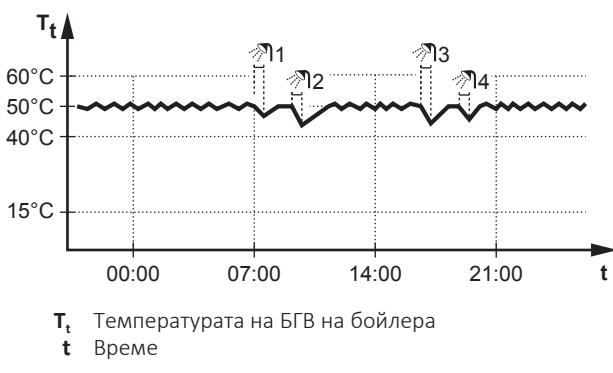
1	Отидете на [5]: Бойлер.	
2	Проверете кои елементи се показват на дисплея:	

- [5.1] Работа при повишенна мощност
- [5.2] Зададена точка за комфорт
- [5.3] Зададена точка за икономична работа
- [5.4] Зададена точка за повторно подгряване
- [5.5] Програма

Ако на дисплея се показва...	Тогава режимът на бойлера за БГВ =...
Само [5.1] Работа при повишенна мощност	Само повторно подгряване
Показани са всички елементи без [5.4] Зададена точка за повторно подгряване	Само програма
Показани са всички елементи, включително [5.4] Зададена точка за повторно подгряване	Програма + повторно подгряване

5.7.2 Режим на повторно подгряване

Когато температурата падне под определена стойност в режим на повторно подгряване, водата в бойлера за БГВ се подгрява непрекъснато до достигане на температурата, показана на началния экран (например: 50°C).



T_t Температурата на БГВ на бойлера
 t Време



ИНФОРМАЦИЯ

Риск от недостиг на мощност при отопление на помещенията за бойлер за битова гореща вода без вътрешен допълнителен нагревател: В случай на често използване на битова гореща вода ще се получават части и продължителни прекъсвания на отоплението/охлаждането на помещенията, когато се избере следното:

Само повторно подгряване > Режим на отопление > Бойлер.



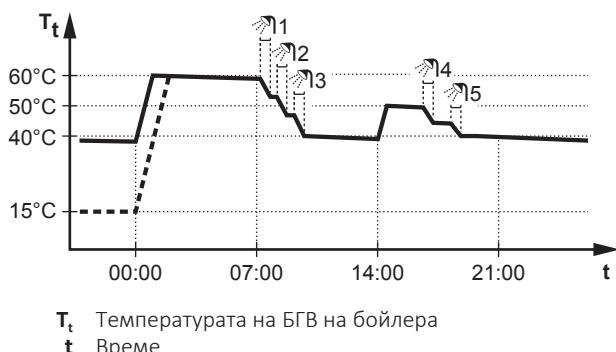
ИНФОРМАЦИЯ

Когато режимът на бойлера за БГВ е повторно подгряване, съществува значителен риск от недостиг на мощност и проблем с комфорта. В случай на честа работа в режим на повторно подгряване функцията за отопление/охлаждане на помещението редовно се прекъсва.

5.7.3 Програмиран режим

В програмиран режим бойлерът за БГВ произвежда гореща вода според зададена програма. Най-доброто време за позволяване на бойлера да произвежда гореща вода е през нощта, тъй като нуждата от отопление на помещението е по-малка.

Пример:

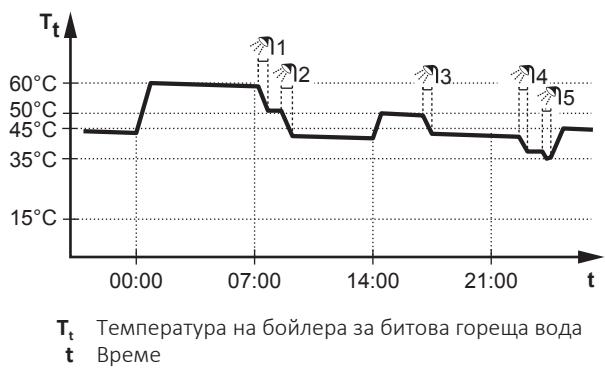


- Първоначално температурата на БГВ на бойлера е равна на температурата на битовата вода, влизаша в бойлера за БГВ (пример: **15°C**).
- В 00:00 часа бойлерът за БГВ е програмиран да загрее водата до предварително зададена стойност (пример: **Комфорт = 60°C**).
- На сутринта вие консумирате гореща вода и температурата на БГВ на бойлера се понижава.
- В 14:00 часа бойлерът за БГВ е програмиран да загрее водата до предварително зададена стойност (пример: **Икономична работа = 50°C**). Отново има наличие на гореща вода.
- През следобеда и вечерта вие отново консумирате гореща вода и температурата на БГВ на бойлера се понижава отново.
- В 00:00 часа на следващия ден цикълът се повтаря.

5.7.4 Програмиран режим + режим на повторно подгряване

В програмиран режим + режим на повторно подгряване управлението на битовата гореща вода е същото като в програмиран режим. Когато обаче температурата на бойлера за БГВ спадне под предварително зададена стойност (=температура на повторно подгряване на бойлера – стойност на хистерезис; например: 35°C), бойлерът за БГВ загрява водата, докато се достигне заданието за повторно подгряване (например: 45°C). Така се гарантира, че по всяко време има наличие на минимално количество гореща вода.

Пример:



5.7.5 За да промените температурата на битовата гореща вода

В режим **Само повторно подгряване** можете да използвате екрана за зададена точка на температура на бойлера, за да отчетете и регулирате температурата на битовата гореща вода.

1 Отидете на [5]: Бойлер. 	
2 Регулирайте температурата на битовата гореща вода. <p>a Действителна температура на битовата гореща вода b Желана температура на битовата гореща вода</p>	

В другите режими можете само да виждате екрана за зададена точка, но не и да я променяте. Вместо това можете да промените настройките за **Зададена точка за комфорт** [5.2], **Зададена точка за икономична работа** [5.3] и **Зададена точка за повторно подгряване** [5.4].

Когато за бойлера се използва режим, който зависи от атмосферните условия, температурата на бойлера се определя автоматично чрез външната температура. За повече информация вижте "[5.9 Зависима от атмосферните условия крива](#)" [▶ 48].

5.7.6 Използване на режим на повишена мощност за БГВ

Относно работата при повишенна мощност

Работа при повишенна мощност позволява битовата гореща вода да се загрява от резервния нагревател или от допълнителния нагревател. Използвайте този режим през дните, когато консумацията на битова гореща вода е по-голяма от обичайното.

За да проверите дали е активна работата при повищена мощност

Ако на началния экран е показано , работата при повищена мощност е активна.

Активирайте или dezактивирайте Работа при повищена мощност, както следва:

1	Отидете на [5.1]: Бойлер > Работа при повищена мощност	
2	Поставете режима на повищена мощност в състояние Изкл. или Вкл..	

Примерно използване: Имате незабавна нужда от повече гореща вода

Вие сте в следната ситуация:

- Вече сте изразходили повечето от вашата битова гореща вода.
- Не можете да изчакате следващото програмирано действие за загряване на бойлера за битова гореща вода.

В този случай можете да активирате работа с повищена мощност. Бойлерът за битова гореща вода ще започне да загрява водата до температурата на Комфорт.



ИНФОРМАЦИЯ

Когато работата с повищена мощност е активна, съществува значителен риск от проблеми, свързани с отоплението/охлажддането на помещенията и недостиг на мощност за постигане на комфорт. В случай на често използване на битова гореща вода ще се получават чести и продължителни прекъсвания на отоплението/охлажддането на помещенията.

5.8 Предварително зададени стойности и програми

5.8.1 Използване на предварително зададени стойности

За предварително зададените стойности

За някои настройки в системата можете да определите предварително зададени стойности. Тези стойности трябва да зададете само веднъж, след това ще ги използвате в други екрани, като например екрана за програмиране. Ако по-късно искате да промените стойността, трябва да го направите само на едно място.

Възможни предварително зададени стойности

Можете да въведете следните предварително зададени от потребителя стойности:

Предварително зададена стойност	Къде се използва
Температури на бойлера под [5] Бойлер Ограничение: Приложимо е само при наличие на бойлер за БГВ.	[5.2] Зададена точка за комфорт [5.3] Зададена точка за икономична работа [5.4] Зададена точка за повторно подгряване
	Можете да използвате тези предварително зададени стойности в [5.5] Програма (екран със седмичната програма за бойлера за БГВ), ако режимът на бойлера за БГВ е един от следните: <ul style="list-style-type: none">▪ Само програма▪ Програма + повторно подгряване
Цени на електроенергията в [7.5] Потребителски настройки > Цена на електрическата енергия Ограничение: Приложимо е само ако Бивалентен е активиран от монтажника.	[7.5.1] Висока [7.5.2] Средна [7.5.3] Ниска
	Софтуерът използва тази предварително зададена стойност, ако режимът на бойлера за БГВ е Програма + повторно подгряване. Можете да използвате тези предварително зададени стойности в [7.5.4] Програма (екран със седмичната програма за цените на електроенергията). Вижте " 5.8.4 Задаване на цени на енергията " [► 46].

Допълнително, освен предварително зададени от потребителя стойности, системата съдържа и някои дефинирани от системата, предварително зададени стойности, които можете да използвате, когато изгответе програмите.

Пример: В [7.4.2] Потребителски настройки > Тихо > Програма (седмична програма, за това кога какво ниво на тих режим трябва да се използва от модула), можете да използвате следните дефинирани от системата, предварително зададени стойности: Тихо/По-тихо/Най-тихо.

5.8.2 Използване и програмиране на програми

За програмите

В зависимост от конфигурацията на вашата система и конфигурацията на монтажника може да има програми за няколко управления.

Можете да...	Вижте...
Задава се, ако определено управление трябва да действа съгласно дадена програма.	" Екран за активиране " в " "Възможни програми" " [► 39]

Изберете коя програма искате да използвате за определено управление. Системата съдържа някои предварително дефинирани програми. Можете да:

Можете да...	Вижте...
Да получите информация коя програма е избрана в момента.	"Програма/Управление" в "Възможни програми" [▶ 39]
Да изберете друга програма, ако е необходимо.	"За избор на желаната за използване в момента програма" [▶ 39]
Да програмирате ваши собствени програми, ако предварително зададените програми не ви задоволяват. Действията, които можете да програмирате, са специфични за управлението.	<ul style="list-style-type: none"> "Възможни действия" в "Възможни програми" [▶ 39] "5.8.3 Екран на програма: Пример" [▶ 42]

За избор на желаната за използване в момента програма

1	Отидете на програмата за конкретното управление. Вижте "Програма/Управление" в "Възможни програми" [▶ 39]. Пример: За програмата за желаната температура в помещението в режим на отопление отидете на [1.2] Стая > Програма за отопление.	
2	Изберете името на текущата програма. 	
3	Изберете Избиране. 	
4	Да изберете програмата, която искате да използвате в момента.	

Възможни програми

Таблицата съдържа следната информация:

- Програма/Управление:** Тази колона ви показва къде можете да видите избраната в момента програма за конкретно управление. Ако е необходимо, можете да:
 - Изберете друга програма. Вижте "За избор на желаната за използване в момента програма" [▶ 39].
 - Създадете ваша собствена програма. Вижте "5.8.3 Екран на програма: Пример" [▶ 42].
- Предварително дефинирани програми:** Набор от предварително дефинирани програми в системата за конкретното управление. Ако е необходимо, можете да създадете ваша собствена програма.

- Екран за активиране:** За повечето видове управления дадена програма действа само ако е активирана на съответния неин екран за активиране. Този запис ви показва къде да я активирате.
- Възможни действия:** Действия, които можете да използвате, когато създавате програма. За повечето програми можете да задавате до 6 действия на ден.

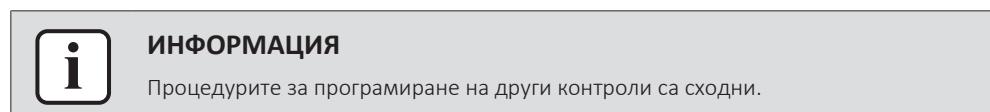
Програма/Управление	Описание
[1.2] Стая > Програма за отопление Програма за желаната стайна температура в режим на отопление.	Предварително дефинирани програми: 3 Екран за активиране: [1.1] Програма Възможни действия: Температури в диапазона.
[1.3] Стая > Програма за охлажддане Програма за желаната стайна температура в режим на охлажддане.	Предварително дефинирани програми: 1 Екран за активиране: [1.1] Програма Възможни действия: Температури в диапазона.
[2.2] Основна зона > Програма за отопление Програма за желаната температура на изходящата вода за основната зона в режим на отопление.	Предварително дефинирани програми: 3 Екран за активиран: [2.1] Програма Възможни действия: <ul style="list-style-type: none"> При работа зависеща от атмосферните условия: Изместване на температури в диапазона. В останалите случаи: Температури в диапазона
[2.3] Основна зона > Програма за охлажддане Програма за желаната температура на изходящата вода за основната зона в режим на охлажддане.	Предварително дефинирани програми: 1 Екран за активиран: [2.1] Програма Възможни действия: <ul style="list-style-type: none"> При работа зависеща от атмосферните условия: Изместване на температури в диапазона. В останалите случаи: Температури в диапазона
[3.2] Допълнителна зона > Програма за отопление Програма за случай, когато на системата е разрешено да отоплява допълнителна зона в режим на отопление.	Предварително дефинирани програми: 1 Екран за активиране: [3.1] Програма Възможни действия: <ul style="list-style-type: none"> Изкл.: Когато на системата НЕ е разрешено да отоплява допълнителна зона. Вкл.: Когато на системата е разрешено да отоплява допълнителна зона.

Програма/Управление	Описание
<p>[3.3] Допълнителна зона > Програма за охлажддане</p> <p>Програма за случай, когато на системата е разрешено да охлажда допълнителна зона в режим на охлажддане.</p>	<p>Предварително дефинирани програми: 1</p> <p>Екран за активиране: [3.1] Програма</p> <p>Възможни действия:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Изкл.: Когато на системата НЕ е разрешено да охлажда допълнителна зона. ▪ Вкл.: Когато на системата е разрешено да охлажда допълнителна зона.
<p>[4.2] Отопление/охлажддане на помещениета > Програма на режима на работа</p> <p>Програма (за месец) за това кога тялото да работи в режим на отопление и в режим на охлажддане.</p>	<p>Вижте "За задаване на режима на работа в помещениета" [▶ 30].</p>
<p>[5.5] Бойлер > Програма</p> <p>Програма за температурата на бойлера за битова гореща вода за вашите обичайни нужди от битова гореща вода.</p>	<p>Предварително дефинирани програми: 1</p> <p>Екран за активиране: не е приложим. Тази програма се активира автоматично, ако режимът за БГВ е един от следните:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Само програма ▪ Програма + повторно подгряване <p>Възможни действия:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Комфорт: Кога да стартира загряването на бойлера до предварително зададената от потребителя стойност [5.2] Зададена точка за комфорт. ▪ Икономична работа: Кога да стартира загряването на бойлера до предварително зададената от потребителя стойност [5.3] Зададена точка за икономична работа. ▪ Стоп: Кога да спре загряването дори ако желаната температура все още не е достигната. <p>Бележка: В Програма + повторно подгряване режима системата също взема под внимание предварително зададената от потребителя стойност [5.4] Зададена точка за повторно подгряване.</p>

Програма/Управление	Описание
<p>[7.4.2] Потребителски настройки > Тихо > Програма</p> <p>Програма за това кога какво ниво на тих режим трябва да се използва от модула.</p>	<p>Предварително дефинирани програми: 1</p> <p>Екран за активиране: [7.4.1] Активиране (достъпен само за монтажниците).</p> <p>Възможни действия: Можете да използвате следните дефинирани от системата, предварително зададени стойности:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Изкл. ▪ Тихо ▪ По-тихо ▪ Най-тихо <p>Вижте "За тихия режим" [▶ 54].</p>
<p>[7.5.4] Потребителски настройки > Цена на електрическата енергия > Програма</p> <p>Програма за това кога е валидна дадена тарифа за електрическа енергия.</p>	<p>Предварително дефинирани програми: 1</p> <p>Екран за активиране: Не е приложим</p> <p>Възможни действия: Можете да използвате следните дефинирани от системата, предварително зададени стойности:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Висока ▪ Средна ▪ Ниска <p>Вижте "5.8.4 Задаване на цени на енергията" [▶ 46].</p>
<p>Ограничение: Достъпен само за монтажниците.</p> <p>[9.4.2] Настройки от монтажника > Допълнителен нагревател > Програма за допустимо ДПН</p>	<p>Предварително дефинирани програми: 1</p> <p>Екран за активиране: Не е приложим</p> <p>Възможни действия: Можете да програмирате 2 действия на ден.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Изкл.: Работата на допълнителния нагревател НЕ е разрешена. ▪ Вкл.: Работата на допълнителния нагревател е разрешена.

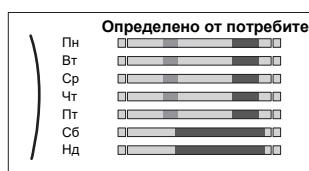
5.8.3 Екран на програма: Пример

Този пример показва как се задава програма за стайна температура в режим на отопление за основната зона.



За задаване на програмата: общ преглед

Пример: Вие искате да зададете следната програма:



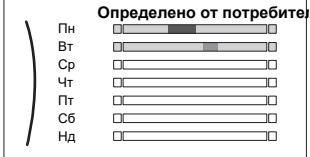
Предварително условия: Програмата за стайна температура е достъпна само ако има активно управление на базата на стаен термостат. Ако е активно управлението на базата на температурата на изходящата вода, можете вместо това да настроите програмата за основната зона.

- 1 Отидете в програмата.
- 2 (опция) Изчистете съдържанието на програмата за цялата седмица или съдържанието на програмата за избран ден.
- 3 Задайте програмата за **Понеделник**.
- 4 Копирайте програмата в другите дни от седмицата.
- 5 Задайте програмата за **Събота** и я копирайте в **Неделя**.
- 6 Дайте име на програмата.

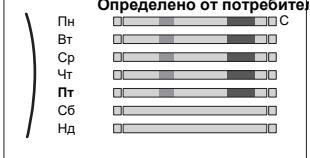
За да отидете в програмата

1	Отидете на [1.1]: Стая > Програма.	 ○
2	Задайте програмирането на Да.	 ○
3	Отидете на [1.2]: Стая > Програма за отопление.	 ○

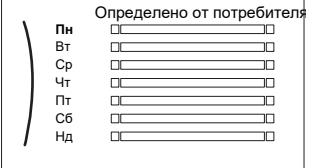
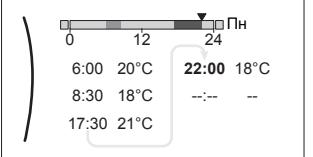
За изчистване на съдържанието на седмичната програма

1	Изберете името на текущата програма.		 ○
2	Изберете Изтриване .		 ○
3	Изберете OK за потвърждение.		 ○

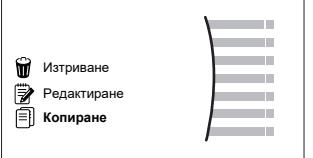
За изчистване на съдържанието на дневна програма

1	Изберете деня, за който искате да изчистите съдържанието. Например Петък		 ○
2	Изберете Изтриване .		 ○
3	Изберете OK за потвърждение.		 ○

За задаване на програмата за Понеделник

<p>1 Изберете Понеделник.</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="radio"/>
<p>2 Изберете Редактиране.</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="radio"/>
<p>3 Използвайте лявата дискова скала, за да изберете запис, и редактирайте записа с дясната дискова скала. Можете да програмирате до 6 действия всеки ден. На лентата високата температура е с по-тъмен цвят от този на ниската температура.</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="radio"/> <input type="radio"/>
<p>Бележка: За да изчистите дадено действие, задайте неговото време като това на предходното действие.</p>	

За копиране на програмата в другите дни от седмицата

<p>1 Изберете Понеделник.</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="radio"/>
<p>2 Изберете Копиране.</p> 	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="radio"/>

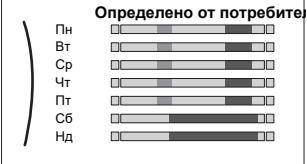
Резултат: До копирания ден се показва "С".

3	<p>Изберете Вторник.</p> <p>Определено от потребителя</p>	<input type="radio"/> ...○
4	<p>Изберете Поставяне.</p> <p>Извличане Редактиране Копиране Поставяне</p> <p>Резултат:</p> <p>Определено от потребителя</p>	<input type="radio"/> ...○
5	<p>Повторете това действие за всички други дни от седмицата.</p> <p>Определено от потребител</p>	—

За задаване на програмата за Събота и за да я копирате в Неделя

1	<p>Изберете Събота.</p>	<input type="radio"/> ...○
2	<p>Изберете Редактиране.</p>	<input type="radio"/> ...○
3	<p>Използвайте лявата дискова скала, за да изберете запис, и редактирайте записа с дясната дискова скала.</p>	<input checked="" type="radio"/> ...○ <input type="radio"/> ...○
4	<p>Потвърдете промените.</p>	<input type="radio"/> ...○
5	<p>Изберете Събота.</p>	<input type="radio"/> ...○
6	<p>Изберете Копиране.</p>	<input type="radio"/> ...○
7	<p>Изберете Неделя.</p>	<input type="radio"/> ...○
8	<p>Изберете Поставяне.</p> <p>Резултат:</p> <p>Определено от потребителя</p>	<input type="radio"/> ...○

За преименуване на програмата

1 Изберете името на текущата програма.		
2 Изберете Преименуване.		
3 (опция) За да изтриете името на текущата програма, обхождайте списъка със знаци, докато се покаже "←", след това го натиснете, за да премахнете предишния знак. Повтаряйте действието за всеки от знаците в името на програмата.		
4 За да дадете име на текущата програма, обходете списъка със знаци и потвърдете избрания знак. Името на програмата може да съдържа до 15 знака.		
5 Потвърдете новото име.		



ИНФОРМАЦИЯ

Не всички програми могат да се преименуват.

Примерно изпълнение: Вие работите на 3 смени

Ако сте на 3-сменен режим на работа, можете да направите следното:

- 1** Програмирайте 3 програми за температура в помещението и им дайте подходящи имена. **Пример:** ПърваСмяна, ВтораСмяна и ТретаСмяна
- 2** Да изберете програмата, която искате да използвате в момента.

5.8.4 Задаване на цени на енергията

В системата можете да настроите следните цени на електроенергията:

- фиксирана цена на газа
- 3 нива на цената на електроенергията
- таймер със седмична програма за цените на електроенергията.

Пример: Как се задават цените на енергията на потребителския интерфейс?

Цена	Стойност в йерархичната връзка
Газ: 5,3 евроцента/kWh	[7.6]=5,3
Електричество: 12 евроцента/kWh	[7.5.1]=12

За задаване на цената на газа

1 Отидете на [7.6]: Потребителски настройки > Цена на газа.	
---	---

2	Изберете правилната цена на газа.	
3	Потвърдете промените.	



ИНФОРМАЦИЯ

Цена в рамките на 0,00~990 валута/kWh (с 2 значими стойности).

За задаване на цената на електроенергията

1	Отидете на [7.5.1]/[7.5.2]/[7.5.3]: Потребителски настройки > Цена на електрическата енергия > Висока/Средна/Ниска.	
2	Изберете правилната цена на електричеството.	
3	Потвърдете промените.	
4	Повторете за всичките три цени на електричеството.	—



ИНФОРМАЦИЯ

Цена в рамките на 0,00~990 валута/kWh (с 2 значими стойности).



ИНФОРМАЦИЯ

Ако не е зададен график, тогава се взема предвид Висока за Цена на електрическата енергия.

За настройка на таймера за графика на цената на електроенергията

1	Отидете на [7.5.4]: Потребителски настройки > Цена на електрическата енергия > Програма.	
2	Програмирайте избора с помощта на экрана за програмиране. Можете да зададете Висока, Средна и Ниска цени на електричество в съответствие с вашия доставчик на електроенергия.	—
3	Потвърдете промените.	



ИНФОРМАЦИЯ

Стойностите съответстват на стойностите на цената на електричество Висока, Средна и Ниска, зададени по-рано. Ако не е зададен график, тогава се взема предвид цената на електроенергията за Висока.

За цените на енергията в случай на стимул за kWh енергия от възобновяеми източници

При задаването на цените на енергията може да се отчете стимул. Въпреки че експлоатационните разходи могат да се увеличат, когато се вземе предвид компенсационното плащане, общите разходи по експлоатацията ще бъдат оптимизирани.



БЕЛЕЖКА

Не пропускайте да промените заданието за цените на енергията в края на компенсационния период.

За задаване на цена на газ в случай на стимул за kWh енергия от възобновяеми източници

Изчислете стойността на цената на газа по следната формула:

- Действителна цена на газа+(стимул/kWh×0,9)

Относно процедурата за задаване на цена на газа вижте "За задаване на цената на газа" [► 46].

За задаване на цената на електроенергията в случай на стимул за kWh енергия от възобновяеми източници

Изчислете стойността на цената на електроенергията по следната формула:

- Действителна цена на електроенергията+стимул/kWh

Относно процедурата за задаване на цена на електроенергията вижте "За задаване на цената на електроенергията" [► 47].

Пример

Това е пример и цените и/или стойностите, използвани в този пример, НЕ са точни.

Данни	цена/kWh
Цена на газа	4,08
Цена на електрическата енергия	12,49
Стимул за kWh топлина от възобновяеми източници	5

Изчисление на цената на газа

Цена на газа=действителна цена на газа+(стимул/kWh×0,9)

Цена на газа=4,08+(5×0,9)

Цена на газа=8,58

Изчисление на цената на електричеството

Цена на електроенергията=действителна цена на електроенергията+стимул/kWh

Цена на електроенергията=12,49+5

Цена на електроенергията=17,49

Цена	Стойност в йерархичната връзка
Газ: 4,08 /kWh	[7.6]=8,6
Електроенергия: 12,49 /kWh	[7.5.1]=17

5.9 Зависима от атмосферните условия крива

5.9.1 Какво е зависима от атмосферните условия крива?

Работа в зависимост от атмосферните условия

Модулът работи "в зависимост от атмосферните условия", ако желаната температура на изходящата вода или на бойлера се определя автоматично от външната температура. По тази причина той е свързан с датчик за температура, разположен на северната страна на сградата. Ако външната температура падне или се повиши, модулът моментално компенсира. Така не

се налага модулът да изчаква получаването на обратна информация от термостата, за да повиши или намали температурата на изходящата вода или на бойлера. Тъй като той реагира по-бързо, това предотвратява високи повишавания или спадания на вътрешната температура и на температурата на водата от крановете.

Преимущество

Режимът на работа в зависимост от атмосферните условия намалява потреблението на енергия.

Зависима от атмосферните условия криба

За да може да компенсира разликите в температурата, модулът разчита на своята зависима от атмосферните условия криба. Кривата определя каква трябва да бъде температурата на бойлера или на изходящата вода при различни външни температури. Тъй като наклонът на кривата зависи от локалните обстоятелства, като например климат и изолация на сградата, кривата може да бъде коригирана от монтажника или от потребителя.

Типове зависимости от атмосферните условия криви

Има 2 типа зависимости от атмосферните условия криви:

- Криба по 2 зададени точки
- Криба с изменение на наклона

Кой тип криба използвате, за да извършвате корекции, зависи от Вашите лични предпочтения. Вижте "["5.9.4 Използване на зависимости от атмосферните условия криви"](#)" [▶ 52].

Достъпност

Зависима от атмосферните условия криба има за:

- Основна зона – отопление
- Основна зона – охлаждане
- Допълнителна зона, отопление
- Допълнителна зона, охлаждане
- Бойлер (достъпен само за монтажниците)



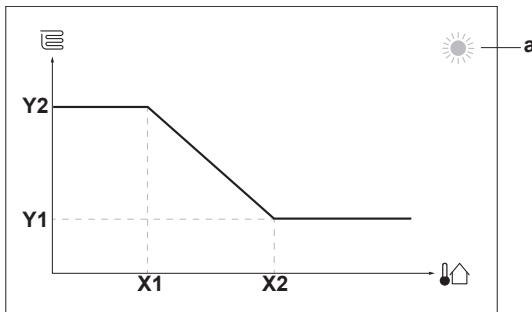
ИНФОРМАЦИЯ

За работа в зависимост от атмосферните условия конфигурирайте правилно зададената точка на основната зона, допълнителната зона или бойлера. Вижте "["5.9.4 Използване на зависимости от атмосферните условия криви"](#)" [▶ 52].

5.9.2 Криба по 2 зададени точки

Определяне на зависимата от атмосферните условия криба с тези две зададени точки:

- Зададена точка (X1, Y2)
- Зададена точка (X2, Y1)

Пример

Елемент	Описание
a	Избрана зона, зависима от атмосферните условия: <ul style="list-style-type: none"> ☀: Отопление на основна зона или допълнителна зона ❄: Охлаждане на основна зона или допълнителна зона ▶: Битова гореща вода
X1, X2	Примери на външна окръжаваща температура
Y1, Y2	Примери на желана температура на резервоара или температура на изходящата вода. Иконата съответства на топлоизлъчвателя за тази зона: <ul style="list-style-type: none"> 取暖器: Подово отопление 暖風機: Вентилаторен топлообменник 暖炉: Радиатор 熱水器: Бойлер за битова гореща вода

Възможни действия на този екран	
🕒...	Преминете през температурите.
🕒...	Променете температурата.
🕒...	Отидете на следващата температура.
🕒...	Потвърдете промените и продължете.

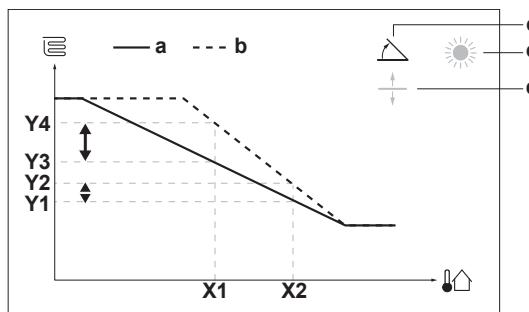
5.9.3 Крива с изместване на наклона**Наклон и изместване**

Дефиниране на зависимата от атмосферните условия крива чрез нейните наклон и изместване:

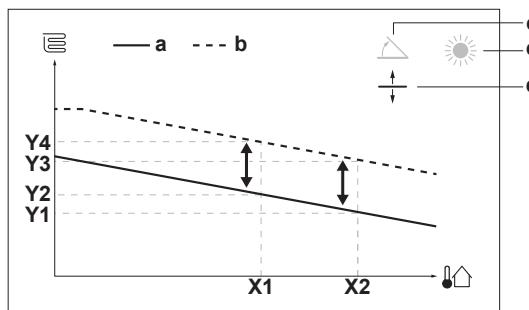
- Променете **наклона**, за да се увеличава или намалява по различен начин температурата на изходящата вода при различни окръжаващи температури. Например, ако температурата на изходящата вода се променя обично плавно, но при ниски окръжаващи температури е прекалено студена, тогава увеличете наклона, за да може температурата на изходящата вода да се загрява по-бързо, когато окръжаващите температури се понижават.
- Променете **изместването** за еднакво увеличаване на температурата на изходящата вода за различни окръжаващи температури. Например, ако температурата на изходящата вода е винаги малко по-ниска при различни окръжаващи температури, направете изместване в посока на повишение за еднакво увеличаване на температурата на изходящата вода за всички окръжаващи температури.

Примери

Зависима от атмосферните условия крива, когато е избран наклон:



Зависима от атмосферните условия крива, когато е избрано изместване:



Елемент	Описание
a	WD крива преди промените.
b	WD крива след промените (като в примера): <ul style="list-style-type: none"> При промяна на наклона, новата предпочитана температура при X1 е неравномерно по-висока от предпочтитаната температура при X2. При промяна на изместването, новата предпочитана температура при X1 е равномерно по-висока от предпочтитаната температура при X2.
c	Наклон
d	Изместване
e	Избрана зона, зависима от атмосферните условия: <ul style="list-style-type: none"> ☀: Отопление на основна зона или допълнителна зона ❄: Охлаждане на основна зона или допълнителна зона ▶: Битова гореща вода
X1, X2	Примери на външна окръжаваща температура
Y1, Y2, Y3, Y4	Примери на желана температура на резервоара или температура на изходящата вода. Иконата съответства на топлоизлъчвателя за тази зона: <ul style="list-style-type: none"> 取暖: Подово отопление 暖風機: Вентилаторен топлообменник 暖風器: Радиатор 暖水機: Бойлер за битова гореща вода

Възможни действия на този екран	
○...○	Изберете наклон или изместване.
○...●;	Увеличаване или намаляване на наклона/изместването.
○...↖;	Когато е избран наклон: задаване на наклона и преминаване към изместването. Когато е избрано изместване: задаване на изместването.
↖...○	Потвърдете промените и се върнете на подменято.

5.9.4 Използване на зависими от атмосферните условия криви

Конфигуриране на зависими от атмосферните условия криви, както следва:

За определяне на режима на задаване

За да използвате зависимата от атмосферните условия крива, е необходимо да определите правилния режим на зададена точка:

Отидете на режим на задаване ...	Установете режима на задаване на ...
Основна зона – отопление	
[2.4] Основна зона > Режим задаване	Зависимо от атмосферните условия отопление, фиксирано охлажддане ИЛИ Зависимо от атмосферните условия
Основна зона – охлажддане	
[2.4] Основна зона > Режим задаване	Зависимо от атмосферните условия
Допълнителна зона – отопление	
[3.4] Допълнителна зона > Режим задаване	Зависимо от атмосферните условия отопление, фиксирано охлажддане ИЛИ Зависимо от атмосферните условия
Допълнителна зона – охлажддане	
[3.4] Допълнителна зона > Режим задаване	Зависимо от атмосферните условия
Бойлер	
[5.B] Бойлер > Режим задаване	Ограничение: Достъпен само за монтажници. Зависимо от атмосферните условия

За промяна на типа зависима от атмосферните условия крива

За да промените типа за всички зони (основна + допълнителни) и за бойлера, отидете на [2.E] Основна зона > Тип WD крива.

Прегледът на избрания тип е възможен също и чрез:

- [3.C] Допълнителна зона > Тип WD крива
- [5.E] Бойлер > Тип WD крива

Ограничение: Достъпен само за монтажници.

За промяна на зависимата от атмосферните условия крива

Зона	Отидете на ...
Основна зона – отопление	[2.5] Основна зона > Крива на зависимото от атмосферните условия отопление
Основна зона – охлажддане	[2.6] Основна зона > Крива на зависимото от атмосферните условия охлажддане
Допълнителна зона – отопление	[3.5] Допълнителна зона > Крива на зависимото от атмосферните условия отопление
Допълнителна зона – охлажддане	[3.6] Допълнителна зона > Крива на зависимото от атмосферните условия охлажддане
Бойлер	Ограничение: Достъпен само за монтажниците. [5.C] Бойлер > Крива на зависимост от атмосферните условия



ИНФОРМАЦИЯ

Максимални и минимални зададени точки

Не можете да конфигурирате кривата с температури, които са по-високи или пониски от установените максимални и минимални зададени точки за зоната или за бойлера. Когато се достигне максималната и или минималната зададена точка, кривата се изравнява.

За прецизиране на зависимата от атмосферните условия крива: крива с изместване на наклона

Следващата таблица описва как да се прецизира зависимата от атмосферните условия крива на зона или на бойлер:

Чувствате се ...		Прецизиране с наклон и изместване:	
При нормални външни температури ...	При ниски външни температури ...	Наклон	Изместване
OK	Студено	↑	-
OK	Горещо	↓	-
Студено	OK	↓	↑
Студено	Студено	-	↑
Студено	Горещо	↓	↑
Горещо	OK	↑	↓
Горещо	Студено	↑	↓
Горещо	Горещо	-	↓

За прецизиране на зависимата от атмосферните условия крива: крива по 2 зададени точки

Следващата таблица описва как да се прецизира зависимата от атмосферните условия крива на зона или на бойлер:

Чувствате се ...		Прецизиране със зададени точки:			
При нормални външни температури ...	При ниски външни температури ...	$Y_2^{(a)}$	$Y_1^{(a)}$	$X_1^{(a)}$	$X_2^{(a)}$
OK	Студено	↑	—	↑	—
OK	Горещо	↓	—	↓	—
Студено	OK	—	↑	—	↑
Студено	Студено	↑	↑	↑	↑
Студено	Горещо	↓	↑	↓	↑
Горещо	OK	—	↓	—	↓
Горещо	Студено	↑	↓	↑	↓
Горещо	Горещо	↓	↓	↓	↓

^(a) Вижте "5.9.2 Крива по 2 зададени точки" [▶ 49].

5.10 Други функционалности

5.10.1 За конфигуриране на час и дата

1 Отидете на [7.2] Потребителски настройки > Час/дата.

5.10.2 Използване на тих режим

За тихия режим

Можете да използвате тих режим за намаляване нивото на издавания от външното тяло шум. Това обаче намалява също и мощността на отопление/охлажддане на системата. Има няколко нива на тих режим.

Монтажникът може:

- Напълно да дезактивира тихия режим
- Ръчно да активира ниво на тих режим
- Да разреши на потребителя да програмира график за тих режим

Ако е разрешено от монтажника, потребителят може да програмира график за тих режим.



ИНФОРМАЦИЯ

Ако външната температура е под нулата, ние препоръчваме да НЕ се използва най-тихото ниво.

За да проверите дали е активен тихият режим

Ако на началния еcran е показано 1, тихият режим е активен.

Програмиране на график за тих режим

Ограничение: Възможно е само ако е разрешено от монтажника.

1	Отидете на [7.4.2]: Потребителски настройки > Тихо > Програма.	─○
2	<p>Създайте програмата.</p> <p>Възможни действия: Можете да използвате следните дефинирани от системата, предварително зададени стойности:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Изкл. ▪ Тихо ▪ По-тихо ▪ Най-тихо <p>За повече информация относно програмирането вижте "5.8.2 Използване и програмиране на програми" [▶ 38].</p>	—

5.10.3 Използване на режима за празници

За режима за празници

По време на вашите почивни дни можете да използвате режима за празници, за да се отклоните от вашите нормални програми, без да се налага да ги променяте. Когато е активен режим за празници, отоплението/охлаждането на помещението и загряването на битова гореща вода се изключва. Защитата на помещението от замръзване, предпазването на тръбите за вода от замръзване и функцията за дезинфекция остават активни.

Типична последователност на работа

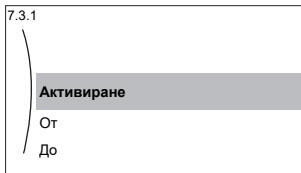
Използването на режима за празници обикновено се състои от следните етапи:

- 1 Активиране на режима за празници.
- 2 Настройка на начална и краина дата на празника.

За проверка дали режимът за празници е активиран и/или се изпълнява

Ако на началния екран е показано режимът за празници е активен.

За да конфигурирате празника

1	Активирайте режима за празници.	—
	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Отидете на [7.3.1]: Потребителски настройки > Празник > Активиране.  <ul style="list-style-type: none"> ▪ Изберете Вкл.. 	─○

2	Задайте първия ден от почивката.	-
	▪ Отидете на [7.3.2]: От.	●...○
	▪ Изберете дата.	○...○
3	Задайте последния ден от почивката.	-
	▪ Отидете на [7.3.3]: До.	●...○
	▪ Изберете дата.	○...○
	▪ Потвърдете промените.	●...○

5.10.4 Използване на WLAN



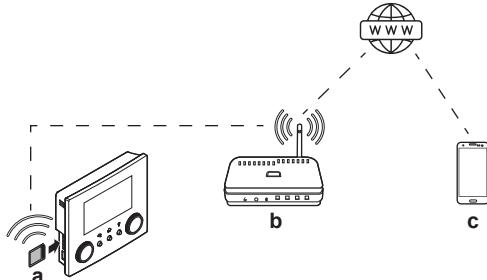
ИНФОРМАЦИЯ

Ограничение: настройките на WLAN могат да се виждат само когато в потребителския интерфейс е вкарана карта за WLAN.

Относно картата за WLAN

Картата за WLAN свързва системата към интернет. Като потребител можете да управлявате системата чрез приложението ONECTA.

За това са необходими следните компоненти:



a	Карта за WLAN	Картата за WLAN трябва да бъде вкарана в потребителския интерфейс.
b	Маршрутизатор	Доставка на място.
c	Смартфон + приложение 	Приложението ONECTA трябва да бъде инсталирано на смартфона на потребителя. Вижте: http://www.onlinecontroller.daikineurope.com/



Конфигуриране

За да конфигурирате приложението ONECTA, следвайте инструкциите в приложението. Докато правите това, на потребителския интерфейс са необходими следните действия и информация:



[D] Безжичен шлюз

[D.1] Режим

[D.2] Рестартиране

[D.3] WPS

[D.4] Премахване от облака

[D.5] Свързване с домашната мрежа

[D.6] Свързване с облака

[D.1] Режим: ВКЛЮЧЕТЕ режима AP (= картата за WLAN е активна като точка за достъп):

1	Отидете на [D.1]: Безжичен шлюз > Режим.	
2	От екрана Активиране на AP режим изберете Да.	

[D.2] Рестартиране: рестартиране на картата за WLAN:

1	Отидете на [D.2]: Безжичен шлюз > Рестартиране.	
2	От екрана Рестартиране на шлюза изберете OK.	

[D.3] WPS: свържете картата за WLAN към маршрутизатора:



ИНФОРМАЦИЯ

Можете да използвате тази функция само ако тя се поддържа от софтуерната версия на WLAN и от софтуерната версия на приложението ONECTA.

1	Отидете на [D.3]: Безжичен шлюз > WPS.	
2	От екрана WPS изберете Да.	

[D.4] Премахване от облака: отстраняване на картата за WLAN от облака:

1	Отидете на [D.4]: Безжичен шлюз > Премахване от облака.	
2	От екрана Премахване от облака изберете Да.	

[D.5] Свързване с домашната мрежа: отчитане на състоянието на връзката с домашната мрежа:

1	Отидете на [D.5]: Безжичен шлюз > Свързване с домашната мрежа.	
2	Отчитане на състоянието на връзката: ▪ Разединен от [WLAN_SSID] ▪ Свързан към [WLAN_SSID]	

[D.6] Свързване с облака: отчитане на състоянието на връзката с облака:

1	Отидете на [D.6]: Безжичен шлюз > Свързване с облака.	
2	Отчитане на състоянието на връзката: ▪ Не е свързан ▪ Свързан	

6 Съвети за пестене на енергия

Съвети за стайната температура

- Уверете се, че желаната стайна температура НИКОГА не е прекомерно висока (в режим на отопление) или твърде ниска (в режим на охлаждане), а ВИНАГИ съответства на вашите действителни нужди. Всеки спестен градус може да ви икономиса до 6% от разходите за отопление/охлаждане.
- НЕ увеличавайте/намалявайте желаната стайна температура, за да ускорите отоплението/охлажддането на помещението. Помещението НЯМА да се затопли/охлади по-бързо.
- Когато във вашата конфигурация на системата са включени бавнодействащи топлоизлъчватели (пример: подово отопление), избягвайте голямо колебание на желаната стайна температура и НЕ допускайте стайната температура да спадне/се повиши прекомерно. Ще са необходими повече време и енергия, за да затоплите/охладите стаята отново.
- Използвайте седмична програма за вашите нормални нужди за отопление или охлаждане на помещението. Ако е необходимо, можете лесно да се отклоните от програмата:
 - За по-кратки периоди: Можете да отмените приоритета на програмираната стайна температура до следващото програмирано действие. **Пример:** Когато имате парти или когато напускате дома за няколко часа.
 - За по-продължителни периоди: Можете да използвате режима за празници.

Съвети за температурата на изходящата вода

- В режим на отопление по-ниската желана температура на изходящата вода води до по-ниска консумация на енергия и до по-добра производителност. Обратното е валидно при охлажддане.
- Задайте желаната температура на изходящата вода в съответствие с типа топлоизлъчвател. **Пример:** Подовото отопление е предназначено за по-ниска температура на изходящата вода, отколкото радиаторите и термопомпените конвектори.

Съвети относно температурата на БГВ на бойлера

- Използвайте седмична програма за Вашите нормални нужди за битова гореща вода (САМО в програмиран режим).
 - Програмирайте БГВ на бойлера да се загрява до предварително зададена стойност (**Комфорт** = по-висока температура на БГВ на бойлера) през нощта, тъй като нуждата от отопление на помещението е по-малка.
 - Ако еднократното загряване на БГВ на бойлера през нощта НЕ е достатъчно, програмирайте допълнително загряване на БГВ на бойлера до предварително зададена стойност (**Икономична работа** = по-ниска температура на БГВ на бойлера) през деня.
- Уверете се, че желаната температура на БГВ на бойлера НЕ е твърде висока. **Пример:** След монтажа намалявайте температурата на БГВ на бойлера всеки ден с 1°C и проверявайте дали все още имате достатъчно гореща вода.
- Програмирайте помпата за битова гореща вода да се ВКЛЮЧВА САМО през периоди от деня, когато е нужно незабавно подаване на гореща вода. **Пример:** Сутрин и вечер.

7 Поддръжка и сервиз

7.1 Общ преглед: Поддръжка и сервизно обслужване

Монтажникът трябва да извършва ежегодна поддръжка. Можете да намерите номера за контакт/помощен център чрез потребителския интерфейс.

1 Отидете на [8.3]: Информация > Информация за дилъра.



Като краен потребител, вие трябва:

- Да поддържате чиста зоната около модула.
- Да поддържате потребителския интерфейс чист с помощта на меко, навлажнено парче плат. Да НЕ използвайте никакви детергенти.
- Редовно проверявайте дали налягането на водата е над 1 bar.

Хладилен агент

Този продукт съдържа флуорирани газове, които предизвикват парников ефект. НЕ изпускате газовете в атмосферата.

Тип хладилен агент: R32

Стойност на потенциал за глобално затопляне (GWP): 675

В зависимост от приложимото законодателство е възможно да се изиска извършването на периодични проверки за изтичане на хладилен агент. За подробности се обърнете към Вашия монтажник.



БЕЛЕЖКА

Приложимото законодателство относно **флуоросъдържащите парникови газове** изиска зареждането с хладилен агент на модула да бъде посочено както като тегло, така и като еквивалент CO₂.

Формула за изчисляване на емисиите на парникови газове, изразени като еквивалент в тонове CO₂: Стойност GWP на хладилния агент × общото количество зареден хладилен агент [в kg]/1000

За повече информация се свържете с Вашия монтажник.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: УМЕРЕНО ЗАПАЛИМО ВЕЩЕСТВО

Хладилният агент в този модул е умерено запалим.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Хладилният агент в системата е безопасен и обикновено НЕ изтича. Ако в помещението изтече хладилен агент и влезе в контакт с огън от горелка, радиатор или печка, това може да доведе до образуване на пожар или вреден газ.
- Изключете всички запалими отоплителни устройства, проветрете стаята и се свържете с дилъра, от който сте закупили уреда.
- НЕ използвайте уреда, докато сервизен техник не потвърди, че участъкът на утечката е ремонтиран.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Уредът трябва да се съхранява така, че да се предотвратят механични повреди и в добре проветрена стая без постоянно работещи източници на запалване (например: отворени пламъци, работещ с газ уред или работещ електрически нагревател).



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- НЕ пробивайте и НЕ изгаряйте частите на хладилния кръг.
- НЕ използвайте почистващи материали или средства за ускоряване на размразяването, различни от препоръчаните от производителя.
- Имайте предвид, че хладилният агент вътре в системата няма мириз.

8 Отстраняване на проблеми

Свържете се

За изредените по-долу симптоми можете да се опитате да разрешите проблема сами. За всякакъв друг проблем се свържете с вашия монтажник. Можете да намерите номера за контакт/помощен център чрез потребителския интерфейс.

1 | Отидете на [8.3]: Информация > Информация за дилъра.



8.1 За показване на помощен текст в случай на неизправност

В случай на неизправност на началния еcran ще се появи следното в зависимост от сериозността:

- : Грешка
- : Неизправност

Можете да получите кратко или дълго описание на неизправността, както следва:

1 <p>Натиснете лявата дискова скала, за да отворите главното меню, и отидете на Неизправност.</p> <p>Резултат: На екрана се показват кратко описание на грешката и кодът на грешката.</p>	
2 <p>Натиснете ? в екрана на грешката.</p> <p>Резултат: На екрана се показва дълго описание на грешката.</p>	?

8.2 За да проверите хронологията на неизправностите

Състояния: Нивото на разрешен достъп на потребителя е настроено на напреднал краен потребител.

1 | Отидете на [8.2]: Информация > Хронология на неизправностите.



Виждате списък на последните неизправности.

8.3 Симптом: Чувствате, че във вашата всекидневна е твърде студено (горещо)

Възможна причина	Коригиращо действие
Желаната стайна температура е прекалено ниска (висока).	<p>Увеличете (намалете) желаната стайна температура. Вижте "5.6.4 За промяна на желаната стайна температура" [▶ 31].</p> <p>Ако проблемът се повтаря ежедневно, направете едно от следните неща:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Увеличете (намалете) предварително зададената стойност на стайната температура. Вижте "5.8.1 Използване на предварително зададени стойности" [▶ 37]. ▪ Регулирайте програмата за стайната температура. Вижте "5.8.2 Използване и програмиране на програми" [▶ 38] и "5.8.3 Екран на програма: Пример" [▶ 42].
Желаната стайна температура не може да бъде достигната.	Увеличете желаната температура на изходящата вода в съответствие с типа топлоизлъчвател. Вижте " 5.6.5 За промяна на желаната температура на изходящата вода " [▶ 32].
Зависимата от атмосферните условия крива е настроена правилно.	Регулирайте зависимата от атмосферните условия крива. Вижте " 5.9 Зависима от атмосферните условия крива " [▶ 48].

8.4 Симптом: Водата на крана е твърде студена

Възможна причина	Коригиращо действие
<p>Изчертали сте битовата гореща вода поради необичайно висока консумация.</p> <p>Желаната температура на бойлера за БГВ е прекалено ниска.</p>	<p>Ако се нуждаете незабавно от битова гореща вода, активирайте режима на бойлера за БГВ за Работа при повишена мощност. Това обаче води до допълнителна консумация на енергия. Вижте "5.7.6 Използване на режим на повишена мощност за БГВ" [▶ 36].</p> <p>Ако проблемите се повтарят ежедневно, направете едно от следните неща:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Увеличете предварително зададената стойност на температурата на бойлера за БГВ. Вижте "5.8.1 Използване на предварително зададени стойности" [▶ 37]. ▪ Регулирайте програмата за температурата на бойлера за БГВ. Пример: Програмирайте допълнително загряване на водата в бойлера за БГВ до предварително зададена стойност (Зададена точка за икономична работа = по-ниска температура на бойлера) през деня. Вижте "5.8.2 Използване и програмиране на програми" [▶ 38] и "5.8.3 Екран на програма: Пример" [▶ 42].

8.5 Симптом: Неизправност на термопомпата

При отказ на термопомпата резервният нагревател и/или допълнителният нагревател (ако има такъв) могат да служат като авариен нагревател. Тогава той поема топлинното натоварване автоматично или чрез ръчна команда.

- Когато **Авария** е зададено на **Автоматично** и възникне повреда в термопомпата, резервният нагревател автоматично поема топлинния товар, а допълнителният нагревател в предлагания като опция бойлер поема производството на битова гореща вода.
- Когато **Авария** е зададено на **Ръчно** и възникне повреда в термопомпата, производството на битова гореща вода и отоплението на помещенията се прекратяват.

За да ги възстановите чрез потребителския интерфейс, отидете на главното меню **Неизправност** и потвърдете дали резервният нагревател и/или допълнителният нагревател могат да поемат или не топлинния товар.

- Или, когато **Авария** е зададено на:
 - автоматично SH, намалено/БГВ вкл.: отоплението на помещениета е намалено, но все още има битова гореща вода.
 - автоматично SH, намалено/БГВ изкл.: отоплението на помещениета е намалено, но НЯМА битова гореща вода.
 - автоматично SH, нормално/БГВ изкл.: отоплението на помещениета работи нормално, но НЯМА битова гореща вода.

Подобно на режима **Ръчно**, модулът може да поеме цялото натоварване чрез резервния нагревател и/или допълнителният нагревател, ако потребителят активира това чрез екрана на главното меню **Неизправност**.

Когато термопомпата откаже, на потребителския интерфейс ще се покажи  или .

Възможна причина	Коригиращо действие
Термопомпата е повредена.	Вижте "8.1 За показване на помощен текст в случай на неизправност" [▶ 61].

ИНФОРМАЦИЯ	
	Когато резервният нагревател или допълнителният нагревател поемат топлинния товар, консумацията на електричество ще бъде значително по-голяма.

8.6 Симптом: системата издава бълбукащи звуци след пускане в експлоатация

Възможна причина	Коригиращо действие
В системата има въздух.	Обезвъздушете системата. ^(a)
Неправилно хидравлично балансиране.	За извършване от монтажника: <ol style="list-style-type: none"> 1 Извършете хидравлично балансиране, за да се получи правилно разпределение на потока между излъчвателите. 2 Ако хидравличното балансиране не е достатъчно, променете настройките за ограничението на помпата ([9-0D] и [9-0E], ако е приложимо).
Различни неизправности.	Проверете дали се показва  или  на началния екран на потребителския интерфейс. За повече информация за неизправността вижте "8.1 За показване на помощен текст в случай на неизправност" [▶ 61].

^(a) Препоръчваме ви да извършите обезвъздушаване с функцията за обезвъздушаване на модула (трябва да се извърши от монтажника). Ако обезвъздушавате от топлоизлъчвателите или колекторите, имайте предвид следното:

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Обезвъздушаващи топлоизълчватели или колектори. Преди да извършите обезвъздушаване на топлоизълчвателите или колекторите, проверете дали се показва или на началния екран на потребителския интерфейс.

- В случай че не се извежда, можете веднага да обезвъздушите.
- Ако се показва, тогава се уверете, че стаята, в която искате да извършите обезвъздушаване, е достатъчно проветрена. **Причина:** Когато извършвате обезвъздушаване на топлоизълчвателите или колекторите, във водния кръг може да изтече хладилен агент, а после и в стаята.

9 Преместване

9.1 Общ преглед: Преместване

Ако искате да преместите части от вашата система, свържете се с вашия монтажник. Можете да намерите номера за контакт/помощен център чрез потребителския интерфейс.

1	Отидете на [8.3]: Информация > Информация за дилъра.	Изход
----------	--	-------

10 Бракуване



БЕЛЕЖКА

НЕ се опитвайте сами да демонтирате системата: демонтажът на системата, изхвърлянето/предаването за рециклиране на хладилния агент, на маслото и на други части ТРЯБВА да отговаря на изискванията на приложимото законодателство. Уредите ТРЯБВА да се разглеждат като техника със специален режим на обработка за рециклиране, повторно използване и възстановяване.

11 Терминологичен речник

БГВ = Битова гореща вода

Гореща вода, използвана за битови цели, независимо от типа сграда.

ТИВ = Температура на изходящата вода

Температура на водата на изхода на модула.

Дилър

Дистрибутор за продукта.

Оторизиран монтажник

Технически подгответо лице, което е квалифицирано да монтира продукта.

Потребител

Лице, което е собственик на продукта и/или експлоатира продукта.

Приложимо законодателство

Всички международни, европейски, национални или местни директиви, закони, разпоредби и/или кодекси, които се отнасят до и са приложими за определен продукт или област.

Обслужваща компания

Квалифицирана компания, която може да извърши или координира необходимото сервизно обслужване на продукта.

Ръководство за монтаж

Ръководството за монтаж, посочено за определен продукт или приложение, разяснява начина за монтаж, конфигуриране и поддръжка.

Ръководство за експлоатация

Ръководството за експлоатация, посочено за определен продукт или приложение, разяснява начина за неговата употреба и експлоатация.

Аксесоари

Етикети, ръководства, информационни листове и оборудване, които се доставят с продукта и които трябва да се монтират в съответствие с инструкциите в придружаващата документация.

Допълнително оборудване

Оборудване, изработено или одобрено от Daikin, което може по желание да се комбинира с продукта в съответствие с инструкциите в придружаващата документация.

Доставка на място

Оборудване, което НЕ е изработено от Daikin и което може по желание да се комбинира с продукта в съответствие с инструкциите в придружаващата документация.

12 Настройки от монтажника: Таблици, които трябва да се попълнят от монтажника

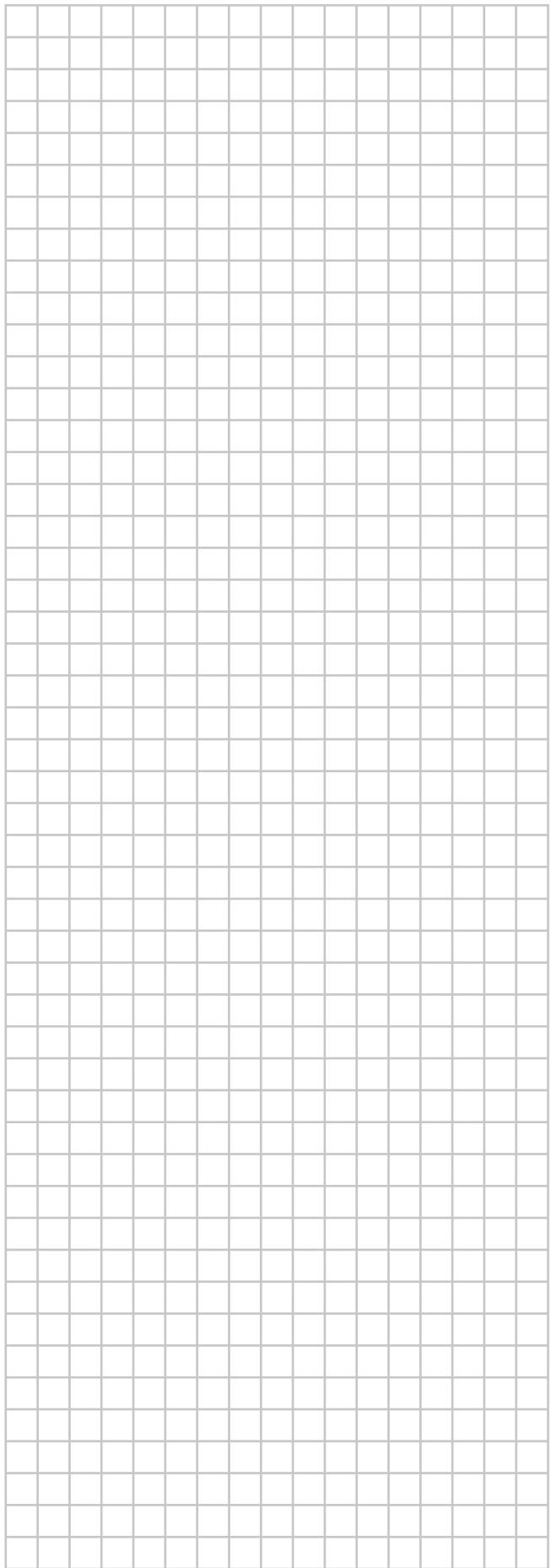
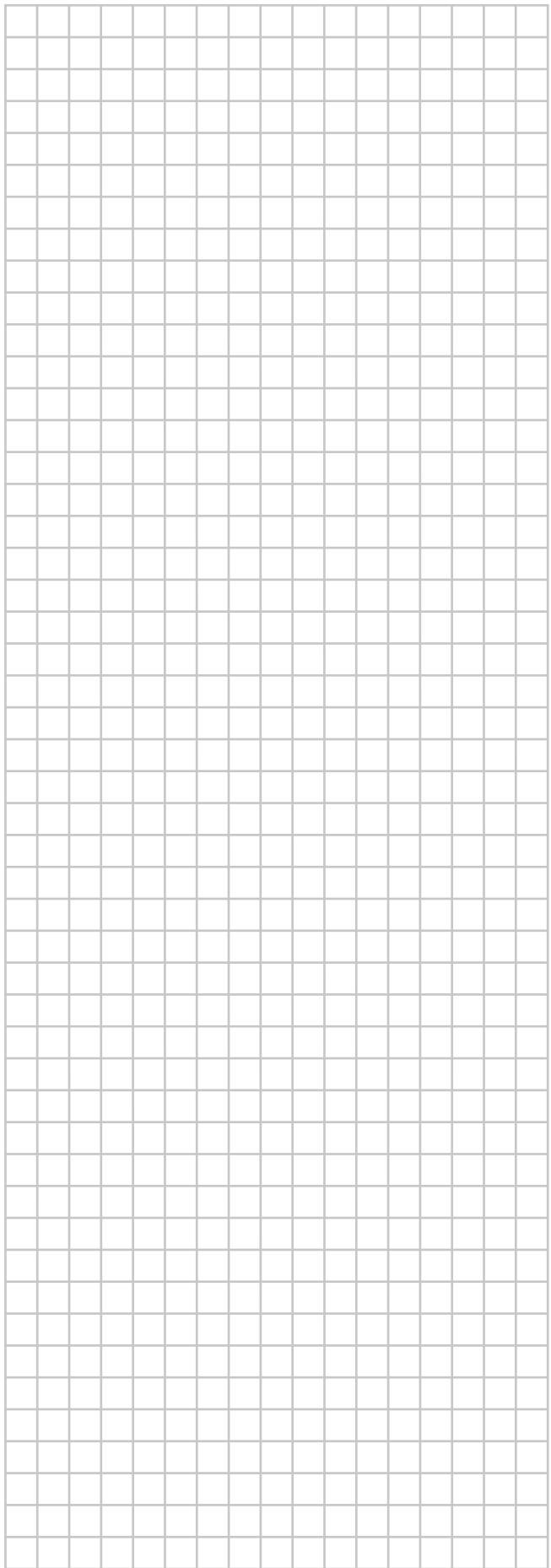
12.1 Съветник за конфигуриране

Настройка	Попълнете...
Система	
Тип вътрешно тяло (само за четене)	
Тип резервен нагревател [9.3.1]	
Битова гореща вода [9.2.1]	
Авария [9.5]	
Брой на зоните [4.4]	
Напълнена с гликол система (общ преглед, настройка на място [E-OD])	
Мощност на допълнителния нагревател [9.4.1] (ако е приложимо)	
Бивалентен [9.C]	
Резервен нагревател	
Напрежение [9.3.2]	
Конфигурация [9.3.3]	
Стъпка 1 на мощност [9.3.4]	
Стъпка 2 на допълнителна мощност [9.3.5] (ако е приложимо)	
Основна зона	
Тип изльчвател [2.7]	
Управление [2.9]	
Режим задаване [2.4]	
Програма [2.1]	
Тип WD крива [2.E]	
Допълнителна зона (само ако [4.4]=1, две зони)	
Тип изльчвател [3.7]	
Управление (само за четене) [3.9]	
Режим задаване [3.4]	
Програма [3.1]	
Тип WD крива [3.C] (само за четене)	
Бойлер (ако е приложимо)	

Настройка	Попълнете...
Режим на отопление [5.6]	
Зададена точка за комфорт [5.2]	
Зададена точка за икономична работа [5.3]	
Зададена точка за повторно подгряване [5.4]	
Режим задаване [5.B]	
Тип WD крива [5.E] (само за четене)	

12.2 Меню с настройки

Настройка	Попълнете...
Основна зона	
Тип на термостата на удължителя [2.A]	
Допълнителна зона (ако е приложимо)	
Тип на термостата на удължителя [3.A]	
Информация	
Информация за дилъра [8.3]	



EAC

DAIKIN EUROPE N.V.

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

4P685231-1A 2023.05

Copyright 2022 Daikin